

VALCHIAVENNA

PERIODICO D'INFORMAZIONE TURISTICA

VACANZE

postatarget
creative

LO/0330/2010

Posteitaliane

ARTISTI A CHIAVENNA
SEND IN THE CLOWNS

LA NOTTE BIANCA
ALL WHITE ON THE NIGHT!

LA FATTORIA DELLA CESURA
OFF THE BEATEN TRACK

PRIMAVERA

FESTIVAL DELLE ALPI
SPRING
CHIAVENNA
ALPINE FESTIVAL





PALAZZO VERTEMATE FRANCHI

una delle più prestigiose ed affascinanti dimore cinquecentesche lombarde

NOVITÀ APERTURA AL PUBBLICO DELLA GHIACCIAIA

VALCHIAVENNA · PROSTO DI PIURO (Sondrio)

Aperto dal 23 Marzo al 3 Novembre 2013
orari di apertura: mattino 10 - 12 - pomeriggio 14.30 - 17.30
Chiuso i mercoledì non festivi · Agosto sempre aperto
Visite guidate per gruppi su prenotazione



Informazioni e prenotazioni:
Consorzio Turistico Valchiavenna
Piazza Caduti per la libertà · 23022 Chiavenna (So)
Tel. +39 0343 37485 · Fax +39 0343 37361
www.valchiavenna.com
consorzioturistico@valchiavenna.com



EDITORIALE



Cari lettori e amici, stiamo scoprendo anno dopo anno la Valchiavenna e insieme ci sorprendiamo di quanti siano gli itinerari e i luoghi interessanti da visitare e da conoscere.

Il miglior modo per vivere la Valle è approfittare di una bella giornata di primavera per stare all'aria aperta, seguendo uno dei nostri suggerimenti per un'escursione, che magari non avete ancora avuto modo di sperimentare, come quella di mezzacosta tra Pianazzola e Cranna. Vi raccontiamo in questo numero di concerti organizzati in contesti di grande valore, di "Percorsi d'arte", di "Artisti di Strada" e della Notte Bianca.

Chiavenna, dopo i successi degli anni scorsi, conferma la sua vocazione di centro storico che valorizza avvenimenti di festa, divertimento, cultura e gastronomia. Ma tutti i nostri paesi, dalla Val Bregaglia fino allo Spluga, dal Lago fino ai rifugi e agli alpeggi in quota, hanno qualcosa da offrire.

Consultate i nostri siti internet e i nostri uffici per avere tutte le informazioni.

In chiusura, vi segnalo che la Città di Chiavenna sarà con orgoglio il centro delle Alpi per la terza edizione del Festival della Alpi: appuntamento che di anno in anno coinvolge sempre più Province e Regioni con l'obiettivo di mettere in risalto lo straordinario patrimonio naturale e sociale di tutto l'arco alpino.

Un cordiale saluto con l'augurio di una "Primavera da spettacolo".

Dear friends and readers, we are constantly and pleasantly surprised every year when we discover – together with our visitors – just how many new outings and fascinating places that our valley and mountain areas have to offer.

And when better to appreciate all that Valchiavenna serves up than on a beautiful spring day in the open air; a wander along the hillside from Pianazzola to Cranna which features in this edition is a perfect example of an outing suitable for all the family right at the heart of nature.

We'd like to point you towards other events – this time based in the town's historic centre – in particular "Percorsi d'arte" delivering art in all its forms right on your doorstep, a weekend festival of street artists guaranteed to amaze and amuse, and our Notte Bianca offering late-night fun for all.

Events, entertainment, culture and gastronomy all feature in Chiavenna's spring programme, but neighbouring communities from Valbregaglia to Vallespluga, from lake to high mountain pasture are all primed to play their part. Check out details on our web sites or information offices.

Last but not least Chiavenna is delighted to have been chosen to host the third staging of the Festival della Alpi guaranteed to showcase the extraordinary wealth of heritage, culture and natural beauty readily at hand in our magnificent alpine corner.

With very best wishes for an enjoyable "Spring Spectacular!".

Franco Moro
Presidente Consorzio Turistico Valchiavenna

www.valchiavenna.com
www.madesimo.com
www.campodolcino.eu

VALCHIAVENNA
PERIODICO D'INFORMAZIONE TURISTICA
VACANZE

·DAL 1868·



CARLO MORO - CHIAVENNA
PRODOTTO ITALIANO



*Trafilata al Bronzo
ed Essicata Lentamente*

timeocomm.com



Il futuro, dal 1868

Vogliamo farvi assaporare il gusto e la qualità della vera pasta di una volta, della pasta del Fondatore del **Pastificio di Chiavenna**, Carlo Moro, realizzata con le antiche trafile in bronzo sapientemente recuperate da artigiani specializzati.

Questa pasta, trafileta al bronzo, ha un colore più chiaro delle normali paste in commercio; ciò è dovuto al fatto che l'essiccazione a 65 gradi rende il prodotto più poroso e meno "bruno".
Dopo il primo assaggio non ne potrai più fare a meno!

Pastificio di Chiavenna - via Nazionale, 4 - 23020
Prata Camporaccio (Sondrio) - info@pastificiodichiavenna.it
www.pastificiodichiavenna.it

ACQUISTA I PRODOTTI DEL PASTIFICIO DI CHIAVENNA
www.storevaltellina.it/moro-pasta



VALCHIAVENNA

PERIODICO D'INFORMAZIONE TURISTICA

VACANZE

Editore

Consorzio per la promozione turistica della Valchiavenna
Piazza Caduti per la Libertà
23022 Chiavenna (So)
Tel. +39.0343.37485
Fax +39.0343.37361
www.valchiavenna.com
www.madesimo.com
www.campodolcino.eu
consorzioturistico@valchiavenna.com

Direttore responsabile

Giovanni Luca Papa

Direttore Consorzio Turistico

Federico Scaramellini

Progetto grafico

Matteo Lisignoli
www.lisignoli.com

Hanno collaborato

Manuela Iacomella,
Giovanna Battistessa, Carlotta Pighetti
Arianna Castegnaro, Gloria Gerna,
Ray Ball

Foto di

Roberto Moiola e Roberto Ganassa
www.clickalps.com,
Stefano Gusmeroli www.gusme.it,
Ivan Photos, Enrico Minotti

Stampa

Ramponi Arti Grafiche
Via Trieste 88 - 23100 Sondrio

Pubblicazione registrata
Tribunale di Sondrio n. 353
del 19.12.2005.

N. 30 aprile 2013

In copertina: Uno scorcio della Val Bregaglia con i campanili di Loreto, San Carlo e Campedello.
Foto di Stefano Gusmeroli



8

8 EVENTI

FESTIVAL DELLE ALPI

Una grande manifestazione per celebrare la bellezza delle Alpi.
Chiavenna 22 - 23 giugno 2013



14

14 SPETTACOLO

ARTISTI DI STRADA

Dal 31 maggio al 2 giugno le piazze di Chiavenna si animano di arte e giochi



20

20 ARTE

PERCORSI D'ARTE

L'arte in ogni portone, a Chiavenna una galleria a cielo aperto

24 VITA NOTTURNA

TORNA LA NOTTE BIANCA

A Chiavenna piazze e vie stracolme di gente, per un'esplosione di vita e iniziative



24

SOMMARIO

IL VINO DELL'ESTATE

ROSÈ

MAMETE PREVOSTINI

Il debutto ufficiale della nuova etichetta è previsto per il Vinitaly di Verona. Mamete Prevostini ha scelto il palcoscenico più autorevole nel panorama enologico internazionale per ripresentare l'ultima bottiglia nata delle sue cantine.

Rosè è prodotto con il metodo del salasso, utilizzando solo uve Nebbiolo delle rinomate terrazze retiche. Il frutto di questo lavoro ha dato risultati straordinari: un vino beverino, dai sentori fruttati con un marcato richiamo al lampone. L'intento del produttore valchiavennasco è stato quello di creare un rosato morbido, piacevolmente fresco al palato, con profumi delicati, da apprezzare nei mesi caldi dell'anno sia come aperitivo, che come vino di portata da abbinare anche al pesce. Un rosè, che come vuole la regola, va servito freddo a circa 10 gradi. La ricerca e lo sviluppo, filosofia della cantina Mamete Prevostini da anni, ha colto nel segno ancora una volta. Il vignaiolo di Mese ha affinato un prodotto straordinario, che certamente sarà apprezzato dal pubblico di estimatori i quali lo potranno acquistare nelle migliori enoteche della zona.

SUMMER WINE The official launch of the new label is scheduled for the prestigious Vinitaly in Verona. Mamete Prevostini has chosen the most authoritative international wine stage on which to present the latest in a long line of quality wines hailing from his much-vaunted cellar.

Rosè is produced using the salasso technique, involving only the Nebbiolo grape grown on the renowned Rhaetian terraces. The outcome of some inspired work, this is an extraordinary product: an eminently drinkable wine, with strong scents of fruit and a pronounced evocation of raspberry. The clear intention of the winemaker from Valchiavenna was to create a soft rosè, pleasantly cool and fresh on the palate, with a delicate bouquet, ideally to be enjoyed during the summer months whether as an aperitif or indeed as a wine for the dinner table to accompany a fish course. As is generally accepted a rosè should be served chilled - at around 10°. Prevostini's well-tried and proven philosophy of research and development has clearly paid off once again. The wine producer from Mese has perfected a jolly fine new label which is sure to be appreciated by both professionals and the public at large. This summer treat will be available from all quality wine merchants in the region piece.

CANTINE MAMETE PREVOSTINI - VIA LUCCHINETTI, 61 - MESE (SO)
TEL 0343 41522 - www.mameteprevostini.com

VALCHIAVENNA
PERIODICO D'INFORMAZIONE TURISTICA
VACANZE

28 LUOGHI DA SCOPRIRE

ALLA FATTORIA DELLA CESURA

Un luogo poco conosciuto che a primavera si rivela una piacevole scoperta

34 PIURO CULTURA

MUSIC EXPERIENCE

Un calendario ricco di appuntamenti musicali di alto livello qualitativo

40 BREGAGLIA

FESTIVAL DELL'ARTE IN VAL BREGAGLIA

Tanta arte, alcune escursioni e un pizzico di Russia



28



34



40



49

SOMMARIO

49 ESCURSIONI

DA PIANAZZOLA A CRANNA

La primavera per gli amanti delle passeggiate rivela itinerari suggestivi non molto frequentati

56 CONCERTI

LE CHIAVI D'ARGENTO

Due cori, due diversi stili di canto unificati dalla forza espressiva che solo la voce umana possiede

59 INFORMAZIONI MUSEI

60 EVENTI PRIMAVERA

63 ATTIVITÀ E SERVIZI

Tutti i numeri di Valchiavenna Vacanze si possono scaricare in formato digitale all'indirizzo: www.valchiavenna.com/it/valchiavenna-vacanze.html



22-23 GIUGNO, CHIAVENNA OSPITA IL

FESTIVAL DELLE ALPI

UNA GRANDE MANIFESTAZIONE PER CELEBRARE LA BELLEZZA DELLE ALPI

L'Associazione culturale Montagna Italia in collaborazione con il Club Alpino Italiano – Regione Lombardia ha scelto Chiavenna come località deputata a ospitare la terza edizione del Festival delle Alpi. Dal 22 al 23 giugno la città si animerà di iniziative, convegni, eventi e attività finalizzate a promuovere l'immenso patrimonio storico, culturale e naturalistico delle Alpi.

Un fine settimana alla scoperta dei rifugi, delle escursioni, dell'alpinismo e dell'enogastronomia locale.

Chiavenna non è l'unica realtà che ha deciso di aderire al programma 2013. Insieme a lei si inseriscono prestigiose località italiane, impegnate a dare vita ad un evento dalla forte valenza comunicativa, il cui scopo principale è quello di promuovere la stagione estiva montana, oltre che valorizzare l'immenso potenziale culturale, turistico ed economico del territorio.





CHIAVENNA TO HOST ALPINE FESTIVAL 22-23 JUNE

Nelle due edizioni passate, il Festival delle Alpi aveva raccolto un grande successo, richiamando moltissimi turisti e ospiti. Quest'anno gli organizzatori hanno deciso di alzare la posta, rivolgendosi ad un territorio molto più vasto, comprendente sette regioni italiane: Liguria, Piemonte, Valle D'Aosta, Lombardia, Veneto, Trentino Alto Adige e Friuli Venezia Giulia. La proposta ha dato vita ad un evento nuovo, connotato su dimensioni ed estensioni maggiori, che strizza l'occhio ai prossimi appuntamenti internazionali, a cominciare dall'Expo 2015.

PER CHI AMA LA MONTAGNA

A Chiavenna il Festival delle Alpi si rivolgerà soprattutto agli appassionati della montagna e ai cultori della natura delle Alpi. Sono previste attività di vario genere all'insegna della scoperta dei percorsi storici più suggestivi, dell'enogastronomia ricca e unica con i crocchi e i prodotti tipici, della cultura con i meravigliosi musei dedicati alle attività economiche alpine e ai palazzi dell'aristocrazia locale.

Non mancheranno tanti eventi collaterali aperti a chi vorrà approfondire la propria conoscenza della magnifica valle chiavennasca e del suo capoluogo.

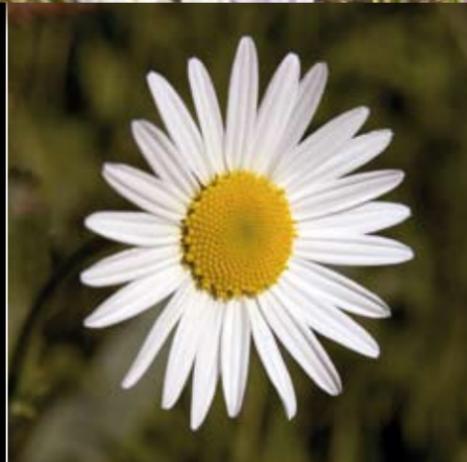
A major event to celebrate the beauty of the Alps. The Associazione culturale Montagna Italia in collaboration with the Club Alpino Italiano in Lombardy has chosen Chiavenna to host the 3rd staging of the Festival delle Alpi. Over the weekend 22/23 June the town will come alive with a range of initiatives: conferences, events and demonstrations all aimed at celebrating the enormous historical, cultural and naturalistic elements of the Alps.

It's a great opportunity to discover the joys of trekking, mountaineering, mountain refuges and typical local cuisine and wine.

Happily Chiavenna will point the way but our historic town will be joined in celebration by other illustrious alpine localities to create an event with communication at its very heart: to promote summer in the mountains and to exploit the enormous potential in terms of culture, tourism and hence the local economy.

Both previous stagings have proved huge successes attracting vast numbers of visitors. This year the organisers have decided to up the ante, incorporating fully seven regions: Liguria, Piemonte, Valle D'Aosta, Lombardia, Veneto, Trentino Alto Adige and Friuli Venezia Giulia.

The festival at Chiavenna will appeal hugely to all enthusiasts of mountain terrain and the extravagance of nature in the Alpine arc. Discover some of the most inviting of ancient pathways, and a rich heritage: crocchi with their typical dishes and culture, splendid museums documenting alpine endeavours over the years and mansions with their local aristocratic connections. A perfect opportunity to get to know Valchiavenna at first hand.

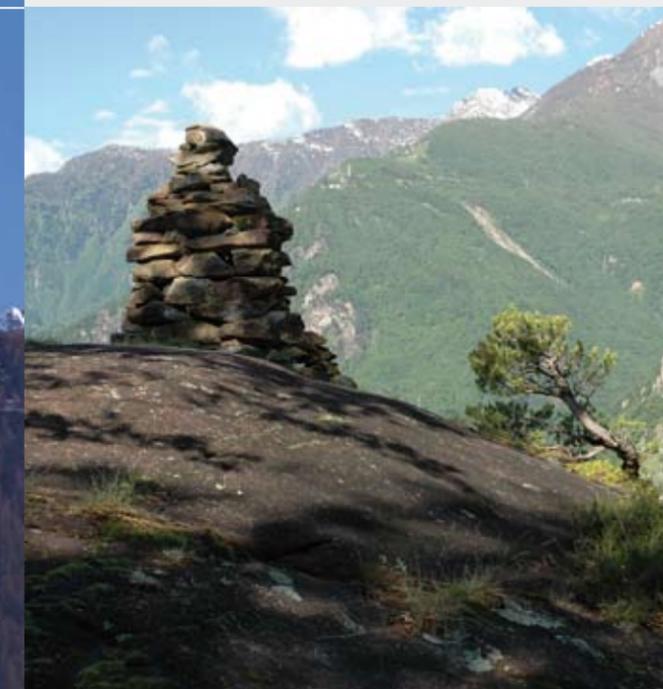


EVENTI PRINCIPALI

- Mostre e rassegne
- Esibizioni musicali della Musica Cittadina di Chiavenna, Coro Nivalis e Corni delle Alpi
- Esercitazione del Soccorso Alpino sulle rocce del Belvedere di Chiavenna
- Arrampicata in palestra con le Guide Alpine, per adulti e bambini
- Stand gastronomici
- Apertura straordinaria di alcuni crotti con percorso "Andem a crot"
- Percorsi di trekking accompagnati
- Itinerari ciclabili guidati
- Campionato italiano di super enduro
- Visite guidate nei luoghi d'arte e storici di Chiavenna
- Convegno a cura del Club Alpino Italiano
- GigArt - land art festival. Arte e natura nel parco Marmitte dei Giganti
- Spettacolo teatrale su Walter Bonatti
- Lanterne nel cielo



Informazioni e dettagli
 Consorzio Turistico della Valchiavenna
www.valchiavenna.com
 Associazione Montagna Italia
www.montagnaitalia.com



GIGART
 LANDART FESTIVAL CHIAVENNA

ARTE E NATURA NEL PARCO DELLE MARMITTE DEI GIGANTI

Il 22/23 giugno 2013 nell'ambito del Festival delle Alpi il Comune di Chiavenna, in collaborazione con Comunità Montana della Valchiavenna indice la prima edizione di GIGART Land-Art Festival nel Parco delle Marmitte dei Giganti.

Si tratta di una manifestazione permanente di installazioni artistiche costruite con l'utilizzo di materiali naturali e collocati nel suggestivo ambiente del parco. Tutti gli artisti che vogliono partecipare sono invitati a presentare i loro progetti che dovranno corrispondere alle caratteristiche artistiche della Land-Art.

Gli organizzatori in collaborazione con le associazioni di volontariato si impegneranno nella logistica a supporto dei partecipanti nella collocazione dei loro lavori.

Creatività e turismo si uniranno per creare un itinerario artistico di interesse collettivo per dare maggiore visibilità e valorizzazione all'arte e al suo territorio.

Per ogni informazione e modalità di partecipazione visitate il sito:

WWW.COMUNE.CHIAVENNA.SO.IT/GIGART

ARTISTI DI STRADA

foto di Stefano Gusmeroli

**DAL 31 MAGGIO AL 2 GIUGNO
LE PIAZZE DI CHIAVENNA SI ANIMANO
DI ARTE E GIOCHI!**





Chiavenna si prepara a spalancare le porte agli artisti di strada. Dal 31 maggio al 2 giugno il salotto di via Dolzino ospiterà un grande appuntamento che animerà la primavera.

Per un'intera settimana ci saranno moltissime attività pensate per grandi e piccini.

Il centro storico di Chiavenna vivrà della musica e del talento di molti artisti di strada che occuperanno il cuore pulsante della città per divertire e intrattenere il pubblico.

Piazza Bertacchi, piazza Crollanza, piazza Pestalozzi, via Dolzino e via Paolo Bossi saranno il palcoscenico sul quale da venerdì pomeriggio a domenica sera saranno proposti spettacoli acrobatici.

Clown e mimi, musicisti e cantanti, strumenti moderni e antichi saranno soltanto alcune delle infinite attrazioni che potrete vedere direttamente nelle piazze di Chiavenna.

La primavera sarà più bella con il divertimento e la magia degli artisti di strada!





SEND IN THE CLOWNS!

From May 31st until June 2nd Chiavenna's squares will be buzzing with artists, music and performance – a kaleidoscope of colour – cabaret-style.

Once again the little town is throwing open its doors to showcase the infinite ingenuity of multi-talented street artists. Piazzes the length of the via Dolzino and Paolo Bossi will transform themselves into an extraordinary stage bustling with vitality. For an entire weekend Chiavenna will host an array of engaging performances for young and old, with the historic centre guaranteeing to both amuse and astonish.

Springtime, with acrobats, clowns, mime artists, singers and dancers all strutting their stuff at the very heart of the town as part a magnificent, multidimensional celebration. Not to be missed.





PERCORSI D'ARTE

**L'ARTE IN OGNI PORTONE
CHIAVENNA PROPONE
UNA GALLERIA A CIELO APERTO**

Domenica 2 giugno torna Percorsi d'arte, la manifestazione che coinvolgerà una ventina di artisti, locali e non, che esporranno dipinti, sculture, installazioni e fotografie negli androni degli antichi palazzi e nelle vie più caratteristiche del centro cittadino.

Tutti saranno chiamati a contribuire a questa esperienza: i commercianti di Chiavenna apriranno i propri negozi con l'obiettivo di contribuire a creare una cornice accogliente per il pubblico che si attende numeroso; i cittadini metteranno a disposizione gli scorci privati mai rivelati al pubblico e i turisti potranno curiosare tra le gallerie spontanee allestite ad ogni angolo.

Ma c'è di più: per l'occasione alcuni ristoratori di Chiavenna proporranno menù e piatti a tema, per celebrare l'arte e la primavera.





In queste pagine i protagonisti e le opere delle precedenti edizioni.



ART - RIGHT ON OUR DOORSTEPS!
 AN ENCORE FOR CHIAVENNA'S OPEN AIR ART GALLERY

Sunday 2nd June sees the return of the Percorsi d'arte an event which will involve around 20 artists – both local and from further afield – exhibiting paintings, sculptures, installations and photographs in halls and corridors of ancient mansions and along some of the most distinctive little streets of the town.

An experience made possible thanks to contributions from all quarters: shopkeepers opening their doors to create an attractive and welcoming ambience for visitors; townspeople making their private little courtyards – rarely seen by the public – available for guests to view artwork in the most exotic of corners. And to celebrate the occasion many local restaurateurs will be proposing art/spring themed menus: after all, whilst minds are clearly engaged, the body is not to be neglected either!

TORNA LA NOTTE BIANCA

**SABATO 8 GIUGNO
SEGNATEVI IN AGENDA QUESTA DATA**

Foto di clickalps.com

Chiavenna si accende e punta a bissare il successo ottenuto lo scorso anno con la Notte Bianca.

Piazze stracolme di gente, la via pedonale ricca di attività e intorno un'esplosione di vita e iniziative.

Il tutto con un unico obiettivo: replicare l'enorme successo ottenuto venerdì 1° giugno 2012.

Dalle 15 fino alle 3 di notte si potrà vivere la città sotto una veste completamente nuova e intrigante. L'evento sarà patrocinato come in passato dall'amministrazione comunale, con il coinvolgimento fondamentale dei commercianti e degli esercenti di Chiavenna, dell'Associazione Valchiavenna Shopping, e il supporto di alcuni giovani della città.

Un'occasione speciale per divertirsi e vivere il fascino del centro storico sotto una modalità completamente nuova e coinvolgente.

Mercatini, esposizioni, giochi, intrattenimento, musica: le caratteristiche piazze di Chiavenna diventeranno il luogo deputato ad accogliere questa esplosione di vita, favorendo incontri e socialità, il tutto con la possibilità di gustare un aperitivo ai tavoli dei bar del centro, aperti tutta la notte.

L'evento toccherà piazza Bertacchi, piazzale Pratogiano, corso Matteotti, via Dolzino e piazzetta Ploncher, piazza Crollanza, proseguendo in piazza Pestalozzi, via Pedretti (Santa Maria), via Bossi e piazzetta Persenico, senza dimenticare il palazzetto del ghiaccio.

Vi aspettiamo!
Seguiteci su facebook
[nottebiancachiavenna](#)





ALL WHITE ON THE NIGHT!

Here's a date for your diary. Saturday 8th June. Following last year's triumphal 'Notte Bianca' extravaganza – Chiavenna's lighting up once again.

The town's squares packed to bursting, its little streets a mass of energy and vitality provoking an explosion of activity in all shapes and forms.

Yes, from three in the afternoon through to three the following morning you'll see the historic centre in a completely different light. Literally. Sponsored as before by the local authority, with the involvement of the town's shops and businesses, and the boundless energy and enthusiasm of local youth, it's a guaranteed fun evening and a chance to see Chiavenna 'letting its hair down'.

Street markets, exhibitions, games, music and entertainment: the traditional squares with their open-air bars and accommodating tables take on a life all of their own – perfect for an aperitif or two in the company of friends – everyone intent on proving that at least on one night of the year – the happiest hours are the ones just before dawn!



ALLA FATTORIA DELLA CESURA

**È UN LUOGO POCO CONOSCIUTO
CHE A PRIMAVERA SI RIVELA
UNA PIACEVOLE SCOPERTA**

a cura di Guido Scaramellini
Foto di Stefano Gusmeroli



Di fronte ai ruderi mi viene spontaneo riandare a quando quei muri erano abitati e intorno c'era vita, e come ogni cosa morta, o che si avvia a morire, mi lascia un che di amaro davanti alla provvisorietà della vita e delle opere umane. Questo mi accade ancor più per cose che ho fatto in tempo a vedere, se non in uso, almeno conservate nella loro struttura. Come alla Cesura di Gordona, sul confine con il territorio comunale di Samòlaco, sulla destra del Piano di Chiavenna e del fiume Mera, vigilata dal triangolo di monte che culmina con la quasi millenaria torre di Segname.

Anche il toponimo Cesura rimanda indietro nel tempo, quando con tale termine o con quello di "cìdos" si indicava una proprietà racchiusa da siepi o muri. Fino a diversi decenni fa tra gli anziani la zona era chiamata anche "zardiin", ben lontano da come si presenta oggi. In realtà era una fattoria, una delle rare vecchie fattorie conservate in provincia di Sondrio, come scrivevo negli anni '60 del Novecento, quando i resti davano ancora l'idea dell'antica funzione della strut-

tura. Poi il cambiamento dell'economia e l'abbandono dell'allevamento hanno segnato il destino di questo complesso dove il degrado è inesorabilmente avanzato a vista d'occhio.

UNA FATTORIA FORTIFICATA VOLUTA DA UNA VEDOVA PESTALOZZI

Siamo a pochi chilometri dall'abitato di San Pietro di Samòlaco e ancora meno da quello della frazione Roncione, in un vasto lembo di terra che va dalla sponda destra del fiume Mera al piede delle alpi Lepontine. Un posto oggi fuori dal mondo, ma in passato assai meno, passandovi la strada più antica che, lungo il versante destro della valle, continuava la via Regina proveniente da Como e portava a Chiavenna. L'idea della fattoria fu di una vedova Pestalozzi, che si trovò la proprietà, una delle tante possedute nel piano dalla ricca famiglia chiavennasca e che, perso quattro anni prima il marito Bartolomeo Pestalozzi a Selder, sposato nel 1640, scelse di valorizzare e abitare quella

zona. Lei si chiamava Caterina Picenoni ed era figlia di Giorgio, podestà di Bondo, allora in Bregaglia grigione, oggi in Svizzera.

La proprietà era delimitata a sud da cinque stalle per i cavalli e a ovest dalla parte abitativa, sorvegliata da una torre, che ne faceva una fattoria fortificata: una trentina di anni fa è crollato il lato orientale. Nella parte abitativa si scorgevano decenni fa delle figure dipinte come un soldato con alabarda e un cacciatore, appartenenti a un ciclo più ampio. Curiosa era l'iscrizione settecentesca dipinta, divisa al centro da una mano dall'indice indicante l'entrata del servizio igienico: "En manducanti necessarium", cioè ecco il luogo necessario per chiunque mangi. La scritta è stata asportata da ignoti qualche decennio fa.

Di un edificio a nord, che era l'abitazione dei famigli, si vedevano ancora i ruderi una cinquantina di anni or sono. Infine a est, verso il fiume, sorse una chiesetta. Per costruzioni di questi secoli, successivi al Medioevo, non si va lontano dal vero pensando a manodope-

ra per lo più ticinese, allora presente in gran numero non solo in Valchiavenna, per tutti i lavori collegati all'edilizia: dai mastri murari ai lapidici e agli ebanisti, dagli stuccatori ai pittori ecc.

In questo caso compare come testimone all'atto notarile di benedizione della cappella il capomastro Filippo Cristoffanino fu Giovanni, originario di Cevio in val Maggia. Un nome ricorrente in valle nella seconda metà del Seicento e i primi due decenni del secolo successivo. Con buona probabilità potrebbe aver lavorato con i suoi operai all'erezione della fattoria o almeno della cappella.

LA CHIESETTA DI SANTA CATERINA

Una santa donna la Picenoni, stando a quel che scrive il canonico Gian Giacomo Macolino nel suo "Diario sacro perpetuo", pubblicato a Milano nel 1707, protestante convertita al cattolicesimo, devota e generosa verso i bisognosi senza darlo a vedere. Nella fattoria non poteva quindi mancare una chiesetta, che nel

1677 era pronta e veniva dedicata a tre sante: Caterina da Siena (dal nome della proprietaria), Orsola e Rosa da Lima.

Per la benedizione intervenne il 28 settembre di quell'anno l'arciprete di Chiavenna che, neanche a farlo apposta, era un Pestalozzi, come del resto il suo immediato predecessore e il suo successore. Insieme a lui molti preti e molto popolo presero parte alla solenne cerimonia, con benedizione contestuale della prima pietra, murata nella parete sud.

Semplice il disegno architettonico della chiesetta con la facciata rivolta verso est, dove passa la strada: un parallelepipedo per l'aula e un altro simile, ma più basso, per l'altare. All'esterno la muratura è rustica in pietra a vista con una cornice aggettante. Intonacata è solo la facciata, che nel timpano mostra ancora, seppure parzialmente, l'affresco della Trinità. Sopra, al centro, si innalza un campaniletto a vela, privato vent'anni fa della campanella del 1675, che è oggi sul campanile di San Pietro di Samòlaco. La croce in ferro battuto sul-





la sommità passò poco dopo sul nuovo campaniletto della chiesetta di Mondadizza, tra Mese e Gordona. Alla severità dell'esterno si contrapponeva la ricca decorazione interna, pur tutta bianca, con pregevoli stucchi barocchi, quasi tutti caduti in questi ultimi decenni in cui il tetto è rimasto privo delle piote di copertura. Un elaborato cornicione in gesso girava attorno all'aula e sul cielo dei due vani un motivo circolare, che in parte si può ancora indovinare, era in origine accompagnato da putti alati, vasi di fiori, serti floreali, così come nella cornice della pala, trafugata alla fine degli anni Sessanta del Novecento: un olio su tela raffigurante la Madonna con il bambino e, sotto, le tre sante patronne inginocchiate e a destra san Giovanni Battista in piedi.

Non più abitata, la fattoria andò decadendo. In particolare la chiesetta veniva periodicamente allagata dall'acqua del canale che lambiva la facciata, finché, nella primavera del 1934, si spazzò il fosso, si gettò un ponticello in cemento davanti all'ingresso e si alzò di mezzo metro il pavimento. Ma l'acqua continuò a invadere la chiesetta e il colpo di grazia arrivò nell'estate del 1951 con l'allagamento generale e l'abbandono definitivo.

Per fortuna - ed è il motivo per cui si è scelto di tornare a parlarne qui - ultimamente alla chiesetta è stata rimessa una copertura per fermare il degrado, proteggendo le aperture con inferriate e ripulendo l'area

circostante. Un'iniziativa lodevole della Comunità Montana della Valchiavenna, sostenuta dalla Fondazione Cariplo.

Qui vissero i nonni materni di Maurizio Quadrio. Erano divisi in otto rami i Pestalozzi di Chiavenna. Quello del marito della Picenoni, che volle la fattoria, da cui, tra l'altro, uscirono nel Settecento i fratelli Daniele e Giovanni Battista Maria, arcipreti a Samòlaco l'uno dopo l'altro. Toccò al secondo, divenuto arciprete a Gordona, autorizzare il battesimo a San Pietro di Samòlaco, anziché a Gordona (alla cui parrocchia appartiene tuttora la chiesetta) per i figli di due fratelli di Bette, abitanti come famigli nella "mia casa" alla Cesura, com'egli scrive. Altri figli furono da lui stesso battezzati direttamente nella chiesetta della fattoria. Un fratello dei due preti, Bartolomeo, abitava alla Cesura con la moglie Elena Anna Joss, figlia del landamano grigione Udalrico di Zizers. Sono i genitori di Maria Angelica Pestalozzi, nata a Chiavenna nel 1771, due anni dopo che la famiglia aveva lasciato la fattoria, dov'erano nati altri quattro figli. Forse fin da allora la Cesura fu abbandonata dai Pestalozzi e abitata solo dai famigli. Angelica sposerà a Chiavenna il medico Carlo Quadrio di Chiuro e da loro nascerà nell'anno 1800 il patriota Maurizio Quadrio, che diverrà segretario di Mazzini ed è sepolto a Roma nel Pincetto nuovo del Verano.



OFF THE BEATEN TRACK

DISCOVER A LITTLE-KNOWN SPOT PERFECT FOR A SPRINGTIME OUTING

La Cesura is one of those mysterious yet captivating places which you're unlikely to find unless someone points you in the right direction. Away from well-trodden paths, this ancient farmstead was built in 1673 by Caterina Picenoni, widow of Bartolomeo Pestalozzi from Chiavenna. Hers was a very particular choice: it's positioned at the foot of the hill on which the medieval tower Segname stands. Just a short walk from San

Pietro, Samolaco it's an area immersed in nature. A row of cow-sheds bear witness to long-standing local endeavours whilst other buildings exhibit the remains of figurative artwork.

Nearby to the east a small church (1676) dedicated to St Caterina da Siena is of considerable interest. The structure remains, although its position close to the river made it constantly vulnerable to flooding over the years. Originally the austere façade would have contrasted markedly with its rich interior decoration of which today remains very little. "By the 20th century, locals no longer attended and it was abandoned in 1951 following the last flooding, and the remains represent almost a symbol of the passing of time," muses Guido Scamarellini, head of the local Centre for Historical studies. Fortunately in recent times the Comunità Montana have initiated a conservation project involving not only the church itself but also work on the surrounding area.

And the name Cesura? "It refers to property enclosed by hedges or walls," explains Scamarellini. Which brings us right back to the idea of a secure farm - once occupied with a range of rural activities - from the raising of horses to land-cultivation.

Should you fancy a trip down memory lane - spring's the ideal time - with its abundance of blooms and nature in its pomp - somehow managing to breathe life back into a place once almost desolate.



PIURO CULTURA MUSIC EXPERIENCE

Foto di Ivan Photos

Ad arricchire l'offerta culturale della primavera in Valchiavenna si inserisce il calendario di appuntamenti proposto da Piuro Cultura.

Dopo due edizioni di successi e consensi l'organizzazione eleva ulteriormente il livello qualitativo della kermesse e mette sul piatto nove concerti di notevole spessore.

La ricetta è quella vincente delle passate edizioni: emozioni, musica e arte, il tutto condito da una nota enogastronomica che non guasta mai.

Quest'anno il percorso messo a punto da Piuro Cultura si arricchisce di nuovi contenuti, collocati in ambienti originali e mai scontati, con artisti di fama internazionale ai quali si alternano giovani talenti.

Una formula che lega cultura e promozione, eventi ed economia, con il coinvolgimento di migliaia di persone giunte in Valchiavenna per assistere alle iniziative in calendario.



PROGRAMMA PRIMAVERA ESTATE

"ET LUX PERPETUA",
CORO VOX CORDIS DI AREZZO
diretto dal maestro Lorenzo Donati
Sabato 9 marzo 2013, ore 21.00
chiesa di S. Sebastiano a Villa di Chiavenna

PALCO&GIOVANI
"I CONSONANTI" DI TORINO
diretti dal maestro Beniamino Calciati
Sabato 6 aprile 2013, ore 21.00
chiesa romanica di S. Martino, Piuro

CORO DA CAMERA DI TORINO
diretto dal maestro Dario Tabbia
Corso per direttori di coro organizzato da
USCI Sondrio, venerdì 19 e sabato 20 aprile
Concerto, sabato 20 aprile 2013, ore 21.00
chiesa di Ss. Maria Assunta a Prosto di Piuro

CORO DA CAMERA DI VARESE
diretto dal maestro Giovanni Conti
Sabato 4 maggio 2013, ore 21.00
chiesa di S. Vittore a Mese

PAUL HARVEY 99 CLARINET QUARTET
con Davide De Stefani
Sabato 15 giugno 2013, ore 21.00,
campanile di S. Abbondio a Piuro

CASCATE PIANISSIMO
col maestro Marco Prevosto,
vincitore del concorso Luigi Nono
Sabato 6 luglio 2013, ore 21.00
parco cascate dell'Acquafraggia a Piuro

OFSI, ORCHESTRA
FIATI DELLA SVIZZERA ITALIANA
Domenica 21 luglio 2013, ore 21.00
giardini di Palazzo Vertemate Franchi a Piuro

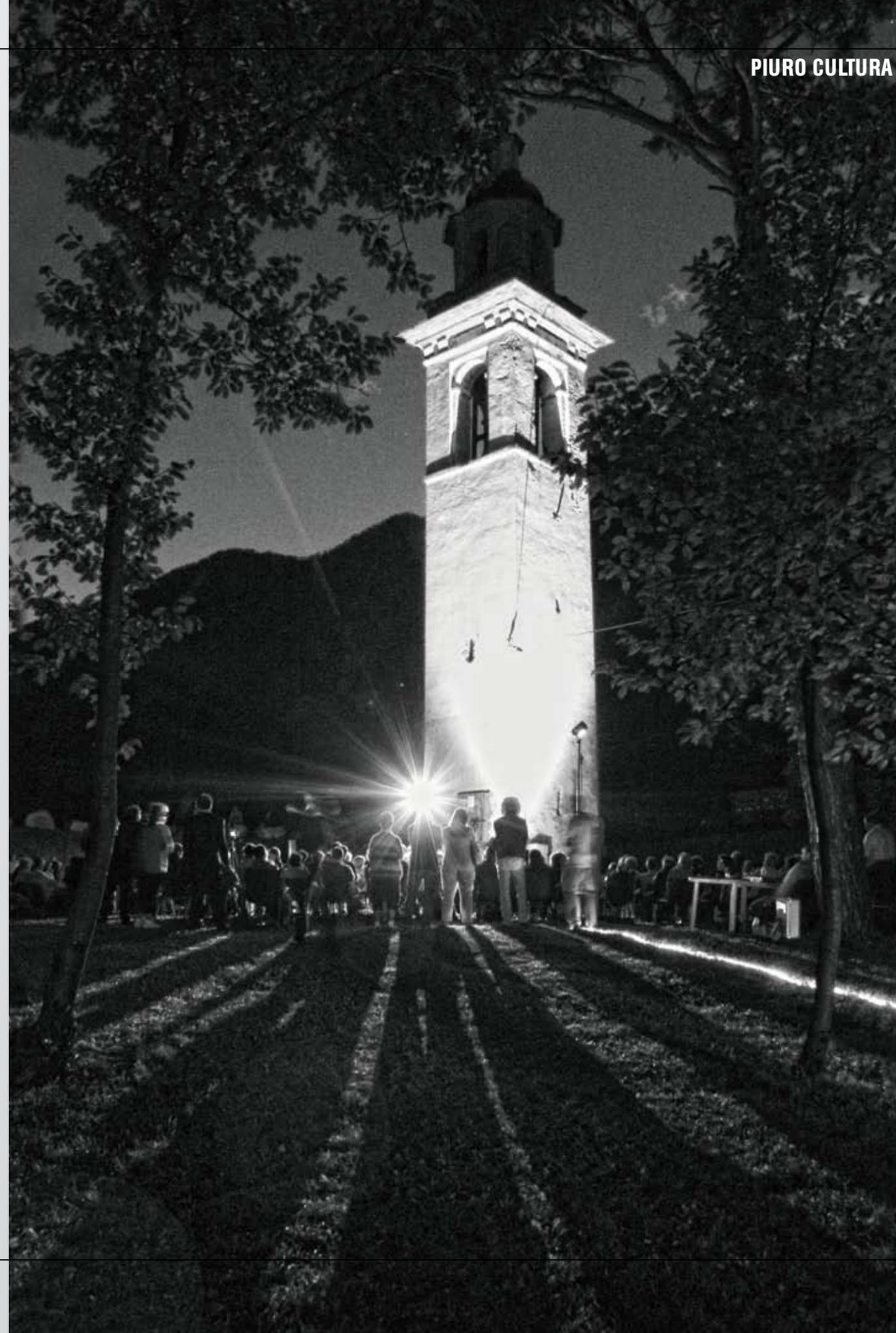
CONCERTO DI S. LORENZO 2013
Sabato 10 agosto 2013, ore 21.00
giardini di Palazzo Vertemate Franchi a Piuro

BREGAGLIA BACH FESTIVAL,
ORCHESTRA BAROCCA
I VIRTUOSI DELLE MUSE
maestro Stefano Molardi
Sabato 24 agosto 2013, ore 21.00
chiesa romanica di S. Martino a Piuro

Molardi, Tabbia, Donati, Conti, De Stefani sono solo alcuni dei grandi nomi che figurano all'interno del programma. A questi si alterneranno le giovani promesse del repertorio musicale, come Calciati, Patuzzi, Prevosto e tutti gli altri.

I nove concerti che saranno proposti si suddividono in due macroaree tematiche che interesseranno a rotazione i vari comuni coinvolti nel progetto: Piuro, Villa di Chiavenna, Chiavenna e Mese.

La prima parte, prettamente corale, si svolgerà da marzo a maggio; la seconda, viste anche le grandi presenze di artisti e di pubblico, si concentrerà sulla musica sinfonica d'archi e fiati. Un evento da non perdere, per vivere al top la grande stagione musicale di Piuro Cultura.





PIURO: A MUSICAL FEAST IN SPRING

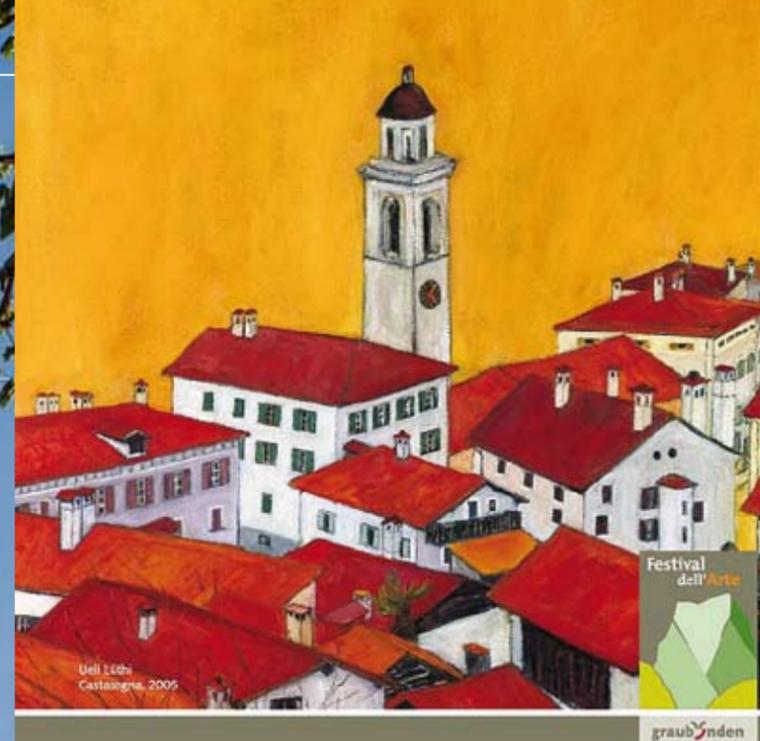
Lots on offer culturally this spring in Valchiavenna and Piuro Cultura are certainly playing their part. The organisation has had a fine record over the past two years and this time they seem to be raising the bar ever higher. Nine concerts in all make up what is turning out to be a programme of considerable substance and quality. It's remaining faithful to the formula which has received considerable plaudits in the recent past: events based on a heady cocktail of music and art shaken and stirred alongside mouth-watering side-plates of local gastronomy. This time round Piuro Cultura has opted for a mix of innovative concerts which, whilst remaining within a tried and tested format, is by no means predictable and

sees artists of international renown alternating with a healthy dose of fresh young talent. And by adopting an approach which links culture with local promotion through a series of concerts and events Piuro is clearly onto a winner. Thousands of visitors are expected to turn up in Valchiavenna to enjoy all that this season has to offer. Hence we have nine concerts spread around the various municipalities involved in the project: Piuro, Villa di Chiavenna, Chiavenna and Mese. The first part, strictly choral work, will take place from March until May and the second will focus on the symphonic music of strings and woodwind. So, time to wish all the best and raise a glass to Piuro Cultura don't you think! Details and dates for your diary on these pages.

ASSOCIAZIONE CULTURALE PIURO CULTURA

Via per Aurogo, 3 - 23020 Piuro (So) - www.facebook.com/piurocultura





FESTIVAL DELL'ARTE IN VAL BREGAGLIA

TANTA ARTE, ALCUNE ESCURSIONI
E UN PIZZICO DI RUSSIA

Molti conoscono la Bregaglia forse unicamente come regione di transito tra l'Italia e l'Alta Engadina. L'incredibile bellezza naturale e la ricchezza culturale di questa vallata subalpina, che attraversa varie zone climatiche e fasce di vegetazione (dall'altomontana alla mediterranea), si rivelano solo a chi si concede almeno un paio di giorni di tempo per scoprirle a poco a poco. Questi si renderà conto di trovarsi in una realtà culturale multiforme, plasmata da una storia plurimillennaria. La Bregaglia: valico storico sin dall'età romana, pomo della discordia tra le potenze della vecchia Europa in lotta per il dominio dei transiti alpini, caso particolare nella storia della Riforma nonché culla di pasticceri che hanno raggiunto successo e fama in campo internazionale. E naturalmente anche terra d'arte, patria e luogo di ispirazione di artisti rinomati. Qui è cresciuto lo scultore di fama mondiale Alberto Giacometti, assieme ai suoi illustri parenti, qui hanno vissuto il paesaggista Giovanni Segantini e il pittore Varlin e qui ancora soggiornano numerosi artisti che creano opere speciali tanto quanto ognuno di loro.

Un modo emozionante per conoscere e approfondire le varie sfaccettature artistiche e culturali, che animano e che hanno segnato questa valle, è offerto dal Festival dell'Arte 2013. Per la terza volta, dal 29 marzo al 14 aprile, Bregaglia Engadin turismo propone una manifestazione ideata per vivere l'arte da vicino, ricca di eventi e animata da esperti e da diversi artisti sia bregagliotti sia provenienti da terre più o meno lontane.

Un russo, al principio del ventesimo secolo, estasiato dalla bellezza selvaggia della Bregaglia, ne cattura vari scorci con la fotocamera. Più di cent'anni dopo un pittore russo torna in questa valle per esporre i propri capolavori. Lo scenografo e pittore russo Pilaev esporrà infatti le sue opere presso la galleria Salice a Castasegna. La vernice si terrà domenica 31 marzo 2013. "Faszination Stein" invece sarà il titolo di una delle tante altre mostre visitabili durante il festival. La scultrice Susanne Flütsch ama lavorare con tipi di pietra differenti, trovando linee morbide e organiche nella roccia lavica, nel calcare, nell'arenaria o nello gneis dolomitico, dando un significato simbolico alle forme. Arte e artisti si incontreranno ancora presso la Rimessa Castelmur per dar vita ad una collettiva interessante. Otto artisti della Bregaglia svizzera, per la prima volta esporranno assieme alcune delle loro opere (quadri, foto, sculture, ecc.) cercando un punto d'incontro tra di





ALBERTO GIACOMETTI

Forse non tutti sanno che il celebre artista Alberto Giacometti, raffigurato con le sue sculture filiformi sulle banconote da 100.-franchi, nacque nel 1901 in Val Bregaglia, a Borgonovo. Sin da piccolo Alberto ebbe l'opportunità di dedicarsi all'arte, grazie al padre Giovanni Giacometti e al padrino Cuno Amiet, entrambi noti pittori appartenenti al "colorismo svizzero". Alberto sebbene lavorasse a Parigi e nonostante il successo e le celebri conoscenze (Picasso, Mirò e Sartre solo per citarne alcune), ritornava spesso fra le sue montagne: ogni anno nel piccolo atelier di Stampa ritraeva famigliari e gente del posto. Il grande scultore e pittore muore nel 1966 e ora riposa nel cimitero del suo paese natale, accanto ai genitori. Alcune sue opere sono esposte presso il Museo Ciäsa Granda a Stampa.



GIOVANNI SEGANTINI

Il pittore nato ad Arco nel 1858, si trasferisce in Bregaglia con tutta la famiglia nel 1894. A 36 anni Segantini ha già soggiornato in molti posti, ma è a Maloja - dove la luce è più pura - che la sua maturità artistica raggiunge il culmine. In Bregaglia diventa anche amico del pittore valligiano Giovanni Giacometti e a volte i due dipingono assieme. Muore a soli 41 anni sullo Schafberg in Engadina, nel 1899. Oggi a Maloja si può visitare il suo atelier e percorrere il suggestivo Sentiero Segantini che passa anche accanto alla tomba di famiglia. Il Museo Segantini, a St. Moritz, ospita numerose opere e schizzi del maestro, nonché il suo famoso «Trittico della Natura».



VARLIN

Varlin (Willy Guggenheim, 1900-1977) si stabilisce a Bondo nel 1963, dopo aver sposato Franca Giovanoli, oriunda bregagliotta. Il trasferimento da Zurigo in Bregaglia imprime un nuovo corso alla sua vita e al suo lavoro, infatti risulta evidente che la sua permanenza in valle è caratterizzata da una vera e propria deflagrazione della sua tecnica pittorica. Alcuni suoi dipinti, tra cui anche "Gente del mio villaggio" dedicato agli abitanti di Bondo, sono esposti al museo Ciäsa Granda.



loro e la loro creatività variegata. Lo stesso faranno dieci artisti della Bregaglia italiana, sul territorio degli scavi archeologici di Piuro e nella zona Belfort. Con questa doppia collettiva si vuole anche far notare che l'arte non conosce confini.

Sabato 30 e domenica 31 marzo la dottoressa Mirella Carbone, affiancata da Florio Fasciati, porterà a passeggio gli amanti dell'arte con i "tour artistici e culturali". Le due tappe del tour faranno scoprire ai partecipanti le bellezze artistiche, storiche e naturali della Bregaglia, percorrendo l'intera valle. Il programma prevede anche il caffè di benvenuto, il pranzo e la merenda. Un'altra escursione, con il tema "Montagne vere, montagne dipinte", proposta dalla storica dell'arte Dora Lardelli e dal geologo Guido Mazzoleni, darà un approccio innovativo all'interpretazione dell'opera paesaggistica di Giovanni e Augusto Giacometti. I Giacometti saranno protagonisti anche di altri eventi: l'autrice Claude Delay presenterà la biografia "Alberto und Diego Giacometti – Die verborgene Geschichte" e, presso la villa Garbald, verrà proiettato il film di Ernst Scheidegger „Das Bergell – Heimat der Giacomettis". Alcuni degli altri artisti famosi del passato ci verranno presentati direttamente dalle loro discendenti. Per esempio la figlia di Varlin, Patrizia Guggenheim, ci porterà in giro per i viottoli di Bondo facendoci vedere il borgo come lo vedeva suo padre. Di alcuni aneddoti sul pittore Segantini ce ne parlerà invece sua nipote Ragnhild Segantini nell'atelier del maestro, a Maloja.

Un'intera serata, organizzata in collaborazione con il museo d'arte grigionese di Coira e la fondazione Garbald, sarà dedicata alla fotografia. Infatti la Bregaglia non ha attirato solo nobili russi (Anton von Rydzewski) con la passione per lo scatto, bensì molti sono stati i fotografi più o meno famosi ammalati dallo spettacolo offerto dalla natura e dalle montagne bregagliotte. Durante l'evento si discuterà di fotografia e si potranno anche ammirare diverse immagini scattate in Val Bregaglia.

La Bregaglia sembra essere una musa amata dagli artisti di oggi e di ieri, lontani e vicini. Il Festival dell'Arte è un ottimo momento per assaporare a fondo il suo patrimonio artistico e per fare il pieno d'ispirazione.



LA VAL BREGAGLIA, SEMPLICEMENTE AUTENTICA

La Bregaglia è una piccola valle situata fra il lago di Como e l'altopiano dell'Engadina, in Svizzera. È una terra idilliaca che allaccia il canton Grigioni all'Italia, il nord con il

sud. Le sue irte ed eleganti montagne di granito sono affiancate da splendidi boschi che proteggono i piccoli borghi ricchi di storia e d'arte. Un paradiso per escursionisti e alpinisti, un rifugio tranquillo per artisti. La Bregaglia la si raggiunge comodamente in 15 min. con l'auto da Chiavenna o da St. Moritz.

PACCHETTO SPECIALE FESTIVAL DELL'ARTE 2013

L'ufficio turistico Bregaglia Engadin offre agli amanti dell'arte un attraente pacchetto primaverile. L'offerta speciale comprende un minimo di due pernottamenti in un hotel della Bregaglia, colazione, partecipazione alle attività del festival, una cena o un pranzo a base di specialità bregagliotte. Un'offerta che si presta a tutte le tasche: per esempio il pacchetto di due notti in un albergo tre stelle lo si può avere già a partire da 170.- CHF (ca. 150 €). Per maggiori informazioni e prenotazioni rivolgersi all'ufficio turistico Bregaglia Engadin (T +41 (0)81 822 15 55 Info@bregaglia.ch).



Il programma completo del terzo Festival dell'Arte e della gita è consultabile in internet alla pagina www.festivaldellarte.ch.

Per qualsiasi informazione sulla stagione estiva 2013 in Val Bregaglia potete contattare l'ufficio:

Bregaglia Engadin Turismo
Strada Principale 101
CH – 7504 Stampa
Tel. +41 (0)81 822 15 55
Fax +41 (0)81 822 16 44
info@bregaglia.ch - www.bregaglia.ch



ART, EXCURSIONS AND JUST A HINT OF RUSSIA

Valbregaglia is particularly well-known as a transit region between Italy and the upper Engadine ever since Roman times, but it only takes a couple of days here to appreciate its magnificent natural beauty and wealth of culture, shaped over thousands of years. History documents the struggle between the powers of old Europe to dominate the various Alpine passes, but ours also has a remarkable past as a 'land of art', a homeland and inspiration of renowned artists. Sculptor

Alberto Giacometti grew up here, landscape painter Giovanni Segantini and artist Varlin stand out among the many who regularly stayed here.

And a splendid means of really getting to know all about the artistic and cultural aspects of the valley comes in the shape of the 3rd staging of the Bregaglia Art Festival – 2013, which runs from 29th March – 14th April and is organised by the region's tourist board who propose a wealth of opportunities and events for visitors.

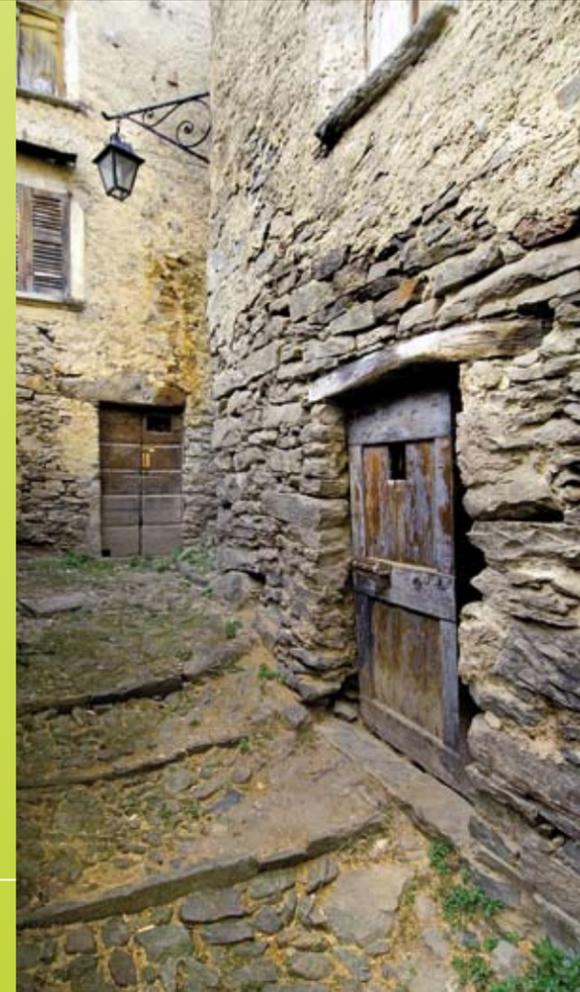
The Russian photographer Anton von Rydzewski (1836-1913) was completely overwhelmed by the wild beauty here and captured all with his camera. A century later his fellow countryman and painter Pilaev is back to exhibit at the Salice gallery at Castasegna. 'Fascination Stein' will be Susanne Flütsch's contribution amongst the many artists exhibiting here. Her work as a sculptor in a range of different stones, is particularly heavy on symbolism. There will be a meeting of minds in a collective exhibition at the Rimessa Castelmur, and eight local artists from the swiss side will also exhibit together (paintings, photography, sculptures etc). The same opportunity is granted to ten artists from Italian Valbregaglia whose work will be on display at the archaeological excavations at Piuro and Belfort. On the weekend of 30/31st March Dr Mirella Carbone, alongside Florio Fasciati will be setting out on her 'Artistic and cultural tour' during which participants will be treated to an expert's view of art, history and nature along the entire valley.

There are further cultural outings including a tour of Bondo as seen from Varlin's viewpoint, and a consideration of landscapes which influenced Giovanni and Augusto Giacometti. Plus a visit to Segantini's old studio in Maloja.

The complete programme is available at www.festivaldellarte.ch or contacting Bregaglia Engadin Turismo at info@bregaglia.ch or www.bregaglia.ch



DA PIANAZZOLA A CRANNA



LA PRIMAVERA STIMOLA GLI AMANTI DELLE PASSEGGIATE A MUOVERSI LUNGO LA MEZZA COSTA SCOPRENDO ITINERARI E PERCORSI SUGGERITIVI NON TROPPO FREQUENTATI

Nella selezione del percorso che vi proponiamo, abbiamo scelto una delle sponde più temperate della zona. Siamo sulla costa che ripida sale da Chiavenna e raggiunge il caratteristico borgo di Pianazzola.

E proprio da qui parte la nostra escursione. Pianazzola – a circa 600 metri di quota – è raggiungibile in auto, grazie alla strada comunale che da viale Maloggia in poco più di cinque chilometri collega il nucleo alla valle. Vi suggeriamo quindi di organizzarvi in modo da poter recuperare la vettura una volta terminata l'escursione.



Di Pianazzola abbiamo trattato molto nei passati numeri di ValchiavennaVacanze. Questo nucleo ben conservato è divenuto negli anni meta di molti turisti – tra i quali tanti stranieri – che si sono trasferiti lassù conferendo al borgo una sorta di respiro “internazionale”. Abitata tutto l’anno da diverse famiglie, Pianazzola gode di un microclima molto favorevole, ideale per la coltivazione delle viti e del castagno.

COSE DA VEDERE

Mettete in programma di trascorrere qualche minuto a girovagare per il paesino. Le case – tutte di tonalità diverse – hanno ricchi balconi di gerani che si possono apprezzare percorrendo le vie strette e in pendenza. Vale la pena visitare la chiesa dedicata a San Bernardino da Siena, risalente al XV secolo, dove ammirerete l’affresco esterno di San Cristoforo, l’ancona in legno intagliato e dipinto con tela raffigurante San Bernardino dei Siena (XVIII) e un olio raffigurante la Madonna con Bambino e i SS. Antonio da Padova e Goffardo, opera di Francesco Guglielmetti di Mendrisio (XVII).

DIREZIONE CRANNA

Da Pianazzola prendete il sentiero che punta verso est e attraversa i castagneti sino a raggiungere Cranna. Se fatta a passo medio, la passeggiata durerà circa un’ora, ovviamente senza contare le tante soste che vi suggeriamo di fare per godere dello splendido panorama che questa traversata vi offre. L’escursione si sviluppa per lo più lungo brevi saliscendi, battendo itinerari che un tempo venivano frequentati abitualmente dai locali. Oggi questo percorso non è più molto utilizzato; nonostante ciò, le suggestioni che offrono il sentiero, i muri a secco che a tratti delimitano il passaggio e le costruzioni rustiche utilizzate in passato, conferiscono un’atmosfera estremamente gradevole, che pone il viandante a pieno contatto con la natura e l’habitat circostante. Il percorso ci porta gradualmente a uscire dal territorio di Chiavenna, per entrare in quello comunale di Piuro. Sotto i nostri occhi sfileranno i doppi campanili della Chiesa di Loreto nell’omonima frazione, seguiti dalle parrocchie di San Carlo, Campedello e Prosto.



ARRIVO A CRANNA

Tra i nuclei di mezza costa della Bregaglia, Cranna costituisce un gioiellino molto apprezzato. Il merito va anche ai proprietari delle case che si impegnano a mantenere sempre in ordine il villaggio.

Siamo ad un centinaio di metri sopra Prosto, a circa 550 metri di quota. Da qui è visibile gran parte della Val Bregaglia italiana con le sue cime maestose e l'abitato di Chiavenna.

Un tempo a Cranna vivevano stabilmente più di 100 persone. Il graduale abbandono delle montagne ha spinto a valle i residenti, consentendo a questo nucleo di riscoprire una nuova epoca negli ultimi anni, grazie soprattutto alla strada che sale da Prosto. A Cranna vale la pena di visitare la Chiesa di S. Giuseppe – sorta nel 1674 – al posto di una precedente cappella a protezione dai lupi che infestavano la zona. Da qui la passeggiata prosegue verso Piuro. Tra i molti itinerari possibili, vi suggeriamo quello che punta verso Borgonuovo e che termina a poca distanza dalle Cascate dell'Acquafraggia, monumento naturale della Regione Lombardia.

A questo punto vi basta seguire la pista ciclabile che in poco tempo vi riporta a Chiavenna, attraversando i nuclei di Prosto e Poiatengo.





SPRING IN YOUR STEP!

Springtime is a great incentive to us all to get out and about rediscovering some of our favourite walks along inviting hillside or off the beaten track along the valley bottom.

Here's a gentle enough outing for all the family starting at Pianazzola one of the most distinctive villages seemingly suspended above the valley itself at around 600m. It's 5 km

by car which you can leave near this highly original and popular settlement – particularly with foreign visitors it seems – giving the place a somewhat 'international' flavour. It's inhabited the year round, is a natural sun-trap, and has a very favourable microclimate – ideal for vines and chestnut cultivation.

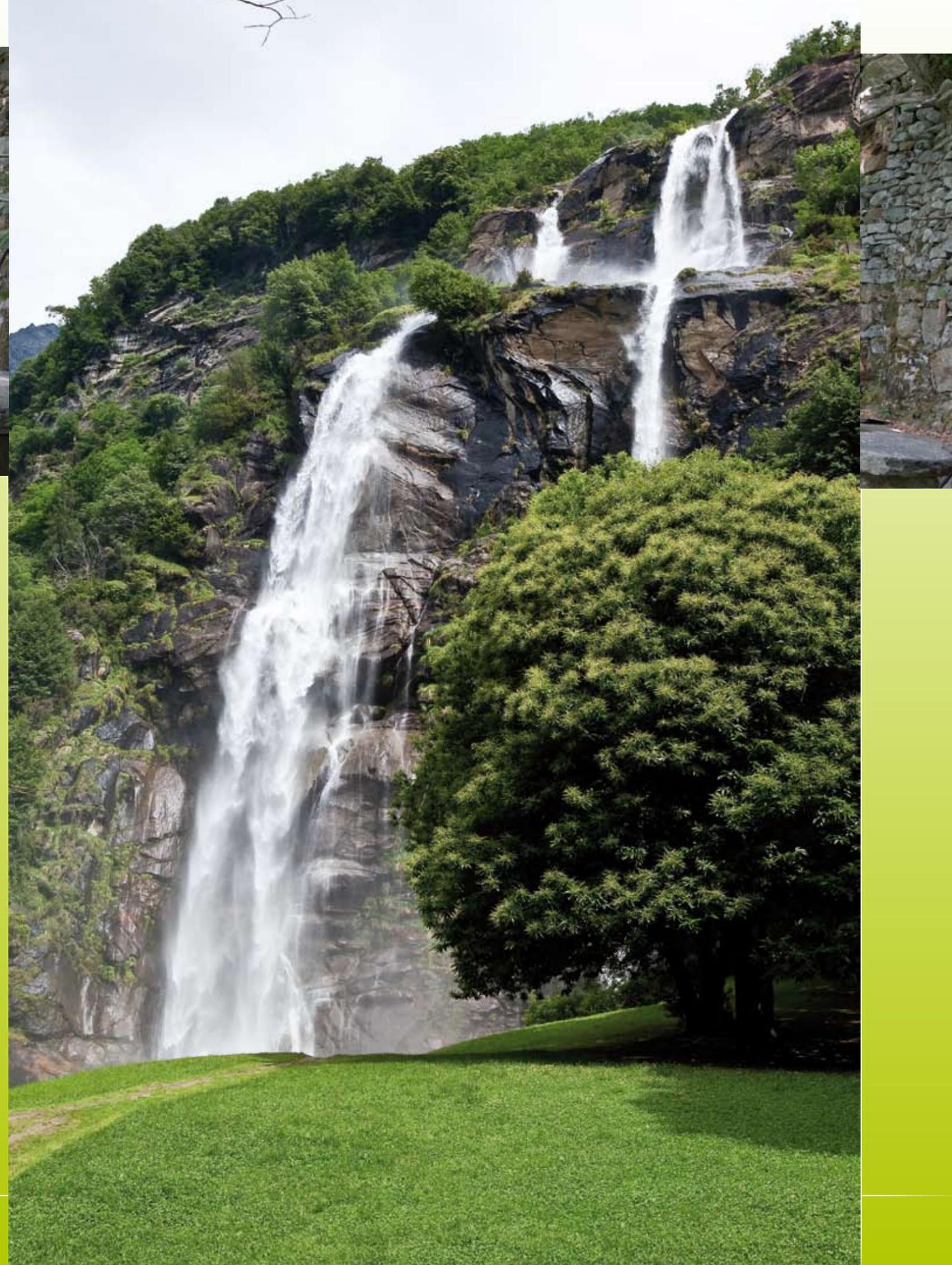
It's worth allowing a few minutes to look at the village itself; houses of all shades and shape hosting geranium be-decked balconies along the gravity-defying narrow little ways. Don't neglect the 15 C. church dedicated to San Bernadino da Siena with its exterior fresco of St. Christopher, its splendidly carved altarpiece and 17/18 C. artwork within.

We head off eastwards along a path through chestnut woods as far as Cranna. A steady walk of about an hour with some magnificent panorama to take in along the way. It's very much an up and down affair along ways well-trodden by locals over the years. But it's much quieter nowadays and evokes a mellow, rustic ambience, with dry stone walls and buildings along a route which keeps walkers in close contact with nature and surrounding habitat. We're moving up the valley towards Piuro and pass the church at Loreto with its distinctive twin bell-towers.

Among the many hamlets along the Bregaglia valley sides, Cranna remains an absolute gem. We're above Prosto at just 550m height and can fully appreciate the majestic peaks of Italian Valbregaglia with Chiavenna down below on the valley bottom.

There was a population here of around 100 some years ago but it was gradually abandoned as people moved down to the town, but in recent years it has taken on a new life thanks in no small part to the road linking it to Prosto. Have a look at the church of S. Giuseppe (1674) built on the site of an earlier chapel.

Heading back towards the valley the path moves towards Piuro. Of the many options available we suggest a wander towards Borgonuovo where the path ends up close to the magnificent Acquafraggia waterfalls.





**INCONTRI CORALI
"GIOCONDO D'AMATO"
XXXII EDIZIONE**

LE CHIAVI D'ARGENTO

**SABATO 11 MAGGIO ORE 21
CHIESA DI SAN FEDELE
CHIAVENNA**

La rassegna corale "Le Chiavi d'Argento" nasce a Chiavenna nel 1982 allo scopo di promuovere il canto corale nelle sue svariate forme.

Intitolata a don Giocondo D'Amato, indimenticabile sacerdote e musicista che a Chiavenna ha lasciato con il suo lavoro una traccia profonda, nell'arco di tre decenni ha visto avvicinarsi formazioni di assoluto prestigio nazionale ed internazionale.

Oggi può essere annoverata tra le manifestazioni di spicco in campo corale nell'intero panorama nazionale. In una prima fase la rassegna si è caratterizzata in modo particolare attraverso la scelta di accostare, nella stessa serata, musica polifonica e musica popolare.

Con la presenza di quattro cori, ridotti successivamente a due, di diversa estrazione, si è voluto dare al pubblico la possibilità di apprezzare diversi stili di canto, ciascuno con le proprie peculiarità ma unificati dalla forza espressiva che solo la voce umana possiede.

In una fase più recente, abbandonata la divisione tra classico e popolare, la rassegna ha inteso proporre formazioni corali di grande valore chiamate ad eseguire un repertorio libero che spazia spesso anche tra generi diversi, ma con prevalenza del canto polifonico antico e moderno.



Il pubblico ha sempre mostrato di gradire queste scelte e ad ogni edizione la chiesa di S. Fedele in Chiavenna accoglie un folto gruppo di ascoltatori, che provengono spesso anche dalla Valtellina, dalla Svizzera e perfino da località più lontane.

Oggi si può dire, scorrendo l'elenco dei cori via via invitati, che la rassegna ha visto certamente la partecipazione dei migliori gruppi del panorama nazionale e di cori importanti provenienti anche dall'estero. Ciò ha contribuito ad elevare sempre più il livello della manifestazione, che oggi è conosciuta ed apprezzata tra i musicisti e tra quanti si occupano in Italia di canto corale.

L'elenco completo dei complessi vocali finora invitati è contenuto nell'allegato programma di sala relativo alla 31ª edizione del 2012. In esso figurano cori misti, cori femminili, cori maschili e cori di voci bianche.

Pur non trattandosi di una competizione, ad ogni coro partecipante viene donata, quale ricordo, una riproduzione in argento delle "Chiavi di Chiavenna".

Inoltre il Comitato, nell'ambito della manifestazione, si è fatto anche promotore dell'assegnazione del premio speciale "Flavio Bossi", conferito ogni biennio a personalità che si sono particolarmente distinte nel settore del canto corale.

Corollario della manifestazione sono stati anche interventi didattici – artistici presso le scuole della valle e la partecipazione dei cori invitati alla liturgia domenicale presso una Parrocchia della valle, di volta in volta individuata con la collaborazione dei parroci interessati.

SABATO 11 MAGGIO ORE 21 CHIESA DI SAN FEDELE CHIAVENNA

Per l'edizione 2013,
è prevista la partecipazione di due cori:

CORO "ARTEMUSICA" DI VALPERGA (TORINO)

Coro di voci bianche
(30 componenti da 9 a 18 anni)
direttore: Debora Bria

CORO "ADIEMUS" DI BERGAMO

Coro misto (15 componenti) - direttore:
Flavio Ranica

THE SILVER KEYS

The 'Silver keys' choral festival was established in 1982 to promote choral singing in all its forms. Dedicated to don Giocondo D'Amato who left his mark in Chiavenna as both priest and musician, this increasingly prestigious event over the last three decades has hosted participating choirs of national and international renown. More recently it has adopted a highly original approach in that it combines both polyphonic and popular music on the same programme. Four choirs initially will provide the listening public with the opportunity to appreciate the diversity of a range of singing styles. The list of visiting choirs over the years is impressive and many will have made long journeys from countries abroad; mixed choirs, all-male and female will all feature and the quality of the music on display nowadays makes the event one of the key dates in the choral calendar.

The festival, held currently at the church of San Fedele is not in fact a competition and each of the participating choirs will receive as a memento a silver replica of the 'Keys of Chiavenna' which form part of the town's ancient coat of arms.

In addition every two years the organising committee endows the special 'Flavio Bossi' Award to an individual who has distinguished him/herself in the field of choral singing. Alongside the choral festival educational and artistic activities form an integral part of the event with the involvement of local schools and visiting choirs joining Sunday worshippers in the valley's churches.

ORARI MUSEI VALCHIAVENNA 2013

PALAZZO VERTEMATE FRANCHI PROSTO DI PIURO

Dal 23/03/13 al 03/11/13
aperto tutti i giorni
tranne mercoledì non festivi
Agosto aperto tutti i giorni

MATTINO	10.00 - 12.00
POMERIGGIO	14.30 - 17.30
INGRESSO INTERO	Euro 7.00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 5.00

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485 - consorzioturistico@valchiavenna.com

MUSEO DEGLI SCAVI DI PIURO

Da inizio giugno a fine settembre
aperto sabato e domenica

POMERIGGIO	15.00 - 17.00
------------	---------------

Per informazioni:
ASSOCIAZIONE ITALO-SVIZZERA PER GLI SCAVI DI PIURO
Cell. 346 2440056 - 329 8075786
info@piuroitalosvizzera.net

MULINO DI BOTTONERA - CHIAVENNA

Dal 30/03/13 al 9/06/13
aperto sabato, domenica e festivi

POMERIGGIO	14.30 - 17.30
------------	---------------

Dal 15/06/13 al 08/09/13
aperto tutti i giorni tranne martedì
agosto tutti i giorni

POMERIGGIO	15.00 - 18.00
------------	---------------

Dal 14/09/13 al 03/11/13
aperto sabato, domenica e festivi

POMERIGGIO	14.30 - 17.30
INGRESSO INTERO	Euro 3.00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 1.50

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485 - consorzioturistico@valchiavenna.com

PARCO PARADISO E ORTO BOTANICO - CHIAVENNA

Dal 02/04/13 al 29/10/13
aperto tutti i giorni tranne lunedì

MATTINO	10.00 - 12.00
POMERIGGIO	14.00 - 18.00

Dal 30/10/13 al 31/03/14
aperto tutti i giorni tranne lunedì

POMERIGGIO	14.00 - 17.00
DOMENICA	10.00-12.00 E 14-17
INGRESSO INTERO	Euro 2.00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 1.50

Per informazioni:
COMUNITÀ MONTANA VALCHIAVENNA
Tel. 0343 33795

BATTISTERO DELLA COLLEGIATA DI SAN LORENZO - CHIAVENNA

Dal 01/03/13 al 31/05/13
aperto sabato, domenica e festivi

MATTINO	09.00 - 12.00
POMERIGGIO	14.00 - 17.00

Dal 01/06/13 al 30/09/13
aperto tutti i giorni tranne il lunedì

MATTINO	09.00 - 12.00
POMERIGGIO	14.00 - 18.00

Per informazioni:
MUSEO DEL TESORO Tel. 0343 37152

MUSEO DEL TESORO - CHIAVENNA

Dal 01/03/13 al 31/10/13
tutti i giorni tranne lunedì

POMERIGGIO	15.00 - 18.00
------------	---------------

sabato

MATTINO	10.00 - 12.00
POMERIGGIO	15.00 - 18.00
INGRESSO INTERO	Euro 3.10
INGRESSO RIDOTTO	Euro 1.60

Per informazioni: MUSEO DEL TESORO - Tel. 0343 37152

GALLERIA STORICA CORPO CIVICO POMPIERI VALCHIAVENNA - CHIAVENNA

maggio, giugno e luglio
aperto tutti i sabati

POMERIGGIO	15.00 - 18.00
INGRESSO	Euro 1.00

Per informazioni:
CONSORZIO TURISTICO VALCHIAVENNA
Tel. 0343 37485
consorzioturistico@valchiavenna.com
(aperto su prenotazione: mim. 10 persone)

MUSEO DEL PICAPREDA NOVATE MEZZOLA

Fino al 30/06/13 e dal 01/09/13
martedì, venerdì e domenica

POMERIGGIO	14.30 - 17.30
------------	---------------

Durante i mesi di luglio e agosto
lunedì:

MATTINO	08.30 - 12.30
giovedì e venerdì:	
POMERIGGIO	14.00 - 18.00

Per informazioni:
COMUNE DI NOVATE MEZZOLA - Tel. 0343 63040

GALLERIA DI MINA - VERCEIA

Aperta nei giorni 25/04/13, 01/05/13,
02/06/13 e domeniche di agosto

ORARIO	10.00 - 18.00
INGRESSO INTERO	Euro 4.00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 2.00

Per informazioni:
Forte Montecchio Nord - Tel. 0341 940322

TEMPIETTO ROMANICO SAN FEDELINO - SORICO

Dal 01/04/13 al 27/10/13
aperto sabato, domenica e festivi

MATTINO	11.00 - 12.00
POMERIGGIO	14.30 - 16.30
INGRESSO INTERO	Euro 1.00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 0.50

Per informazioni: Sig. SCIAM - Cell. 339 2908864
Trasporto con barca da Verceia o Dascio:
Sig. ROMANO - Cell. 389 3438863 - Cell. 346 0873962

MUSEO DI SAMOLACO FRAZ. S. PIETRO (CULMBEE)

Aperto da aprile ad ottobre 2013

MATTINO	09.00 - 12.00
giovedì	
POMERIGGIO	15.00 - 18.00

Possibilità di visita in giorni ed orari diversi
contattando i numeri: Cell. 329 1475838 - Cell. 339 3795682

MUSEO DELLA VIA SPLUGA E DELLA VAL S.GIACOMO - CAMPODOLCINO

Fino al 30/06/13 e dal 01/09/13
Tutti i giorni. Chiuso il lunedì

MATTINO	09.00 - 12.00
sabato	
MATTINO	10.00 - 12.00
POMERIGGIO	16.00 - 18.00
domenica	
MATTINO	10.00 - 12.00

Dal 01/07/13 al 31/08/13
Tutti i giorni

MATTINO	09.00 - 12.00
POMERIGGIO	16.00 - 18.00
sabato e domenica	
MATTINO	10.00 - 12.00
POMERIGGIO	16.00 - 18.00
INGRESSO INTERO	Euro 4.00
INGRESSO RIDOTTO	Euro 2.00

Per informazioni:
Mu. Vi. S. - Tel. 0343 50628 - info@museoviaspluga.it
UFFICIO TURISTICO CAMPODOLCINO
Tel. 0343 50611 - campodolcino@valtellina.it

MUSEO STORICO ETNOGRAFICO NATURALISTICO DELLA VAL CODERA NOVATE MEZZOLA

Aperto tutti i giorni

MATTINO	08.00 - 12.00
POMERIGGIO	14.00 - 19.00

Info: ASSOCIAZIONE AMICI DELLA VAL CODERA ONLUS
Tel. 0343 62037 - Cell. 338 1865169 - info@valcodera.com

Possibilità di apertura straordinaria per tutti i musei su prenotazione

APRILE 2013

Tutto il mese

TREKKING SUI SENTIERI STORICI

"Via Bregaglia" - "Via Spluga" - "Via Francisca".

Date e modalità da concordarsi

Info: Guida Alpina Renata Rossi, Cell. 333 1905081

GITE DIDATTICHE NEI PARCHI DELLA VALCHIAVENNA

Parco Marmite dei Giganti e Cascate dell'Acqua Fraggia.

Date e modalità da concordarsi

Info: Guida Alpina Renata Rossi, Cell. 333 1905081

Tutti i giovedì

LIVE MUSIC

Presso American Bar Boggia di Gordona, dalle ore 22.30 - Info: American Bar Boggia, Tel. 0343 43299

Tutti i sabati

MERCATO

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Comune di Chiavenna, Tel. 0343 220211

Fino al 14

3° FESTIVAL DELL'ARTE IN VAL BREGAGLIA "VIVERE L'ARTE"

Una manifestazione atta a risvegliare i sensi dopo la stagione fredda. Visita agli artisti e artigiani della Bregaglia direttamente nelle loro fucine

Info: Bregaglia Engadin Turismo, Tel. +41 81 822 15 55

01 lunedì

MERCATINO DELL'ANTIQUARIATO

Corso Matteotti e Piazza Bertacchi, Chiavenna.

Organizzazione Pro Chiavenna

Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

Dal 03 al 30

WASISTDAS - ARTE CONTEMPORANEA NELLA BREGAGLIA ITALIANA

Gli autori: Barbara Matilde Aloisio, Daniele Carpi, Susi Del Curto, Silvia Del Grosso, Maria Errani, Norma Gianera, Matteo Lisignoli, Biagio Longo, Enrico Pedrazzini e Giampiero Pucciarini.

Gli ospiti potranno visitare le installazioni lungo un percorso artistico realizzato nelle suggestive località di Belfort, Scavi di Piuro, Area Campanile di Sant'Abbondio, Hortus conclusus (Borgonuovo di Piuro).

Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

06 sabato

VISITA GUIDATA A BELFORT E CAPELI DI PIURO - CENTRO STUDI STORICI VALCHIAVENNASCHI

Ritrovo alle ore 14.30 presso Belfort di Borgonuovo e visita. Visita ai ruderi di Belfort, Palazzo Vertemate Franchi, cappella per i morti di Piuro, ai crocchi cinquecenteschi di Rogantini e all'orto recintato.

In collaborazione con Ass.ne Scavi di Piuro

Info: Centro Studi Storici Valchiavennaschi, Tel. 0343 35382

DEGUSTAZIONE VINI

BRACCETTO D'ACQUI - AZIENDA COCCHI

Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola.

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

CONCERTO CORALE

Organizzazione Associazione per la ricerca sulla fibrosi cistica. Ore 21 presso Teatro società operaia, Chiavenna. Info: Società Operaia Chiavenna, www.societaoperaiachiavenna.it

CONCERTO VALTELLINA TRIBUTE BAND

Nevermind, Nirvana Tribute, ore 17

presso Bar Centrale di Madesimo

Info: Ufficio Turistico Madesimo, Tel. 0343 53015

I CONSONANTI - PROGETTO MUSICA BREGAGLIA E VALCHIAVENNA

Ensemble Barocco; diretti da Beniamino Calciati.

Ore 21 presso Chiesa Romanica di San Martino, Santa Croce di Piuro

Info: Associazione Piuro Cultura, omar.iaco@libero.it

07 domenica

CIASPOLATA

Escursione gratuita con le racchette da neve con Guide Alpine Valchiavenna

Info: Ufficio Turistico Madesimo, Tel. 0343 53015

12 venerdì

IVAN GUERINI - CONFERENZA DEL FAMOSO ALPINISTA/ARRAMPICATORE.

Ore 21 presso Oratorio S.Francesco di Novate Mezzola. Info CAI Novate Mezzola, Cell. 389 800 22 82

13 sabato

DEGUSTAZIONE VINI

PROSECCO BARCH - AZIENDA BARCH

Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola.

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

GITA ALPINISMO GIOVANILE

Per ragazzi dagli 8 ai 17 anni. Madesimo o Montespluga, "Regole di sicurezza sulla neve".

Partenza alle ore 14 dal Campo Sportivo.

Arrivo a Chiavenna alle ore 18

Info: CAI Chiavenna, info@caichiavenna.it

CONCERTO VALTELLINA TRIBUTE BAND

Heat Flow happy band, ore 17 presso Bar Bollicine di Madesimo

Info: Ufficio Turistico Madesimo, Tel. 0343 53015

14 domenica

GITA ESCURSIONISTICA CAI CHIAVENNA

Chiavenna - Cranna - Savogno - Chiavenna.

Partenza ore 8.30. Tempo A/R ore 6.30

Info: Gianni Bertolini Cell. 334 9115568

ESCURSIONE SCI ALPINISMO

A Campodolcino accompagnati dalle Guide Alpine.

Iscrizione gratuita presso Ufficio Turistico

Info: Ufficio Turistico Campodolcino, Tel. 0343 50611

FIERA DI CHIAVENNA

Loc. Pratogiano

Info: Comune di Chiavenna, Tel. 0343 220211

MINILIBERA A MOTTA

Info: Ufficio Turistico Madesimo, Tel. 0343 53015

FESTA DI FINE STAGIONE

SKIAREA VALCHIAVENNA

Info: Ufficio Turistico Madesimo, Tel. 0343 53015

CONCERTO VALTELLINA TRIBUTE BAND

Kinder Garten U2 Tribute, ore 14.30 presso Hotel

Bucaneve di Motta

Info: Ufficio Turistico Madesimo, Tel. 0343 53015

20 sabato

DEGUSTAZIONE VINI STORICA - CHIANTI

RISERVA 1990 AZIENDA CARPINETO

Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola.

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

CORO DA CAMERA DI TORINO

PROGETTO MUSICA BREGAGLIA E VALCHIAVENNA

Diretto da Dario Tabbia, ore 21 presso Chiesa

Parrocchiale di Prosto di Piuro

Info: Associazione Piuro Cultura, omar.iaco@libero.it

21 domenica

ESCURSIONE SCI ALPINISMO

Escursione gratuita con Guide Alpine Valchiavenna

Info: Ufficio Turistico Madesimo, Tel. 0343 53015

GITA ALPINISMO GIOVANILE

Per ragazzi dagli 8 ai 17 anni. Dubino - S. Fedelino - Casenda. "Oasi Pian di Spagna".

Partenza alle ore 8.30 Campo Sportivo.

Arrivo a Chiavenna alle ore 18

Info: CAI Chiavenna, info@caichiavenna.it

27 sabato

FORTIFICAZIONE SOTTERRANEA DEL 1917, VERCEIA - CENTRO STUDI STORICI VALCHIAVENNASCHI

Ritrovo alle ore 14.30 davanti alla fortificazione e visita guidata. Info: Centro Studi Storici Valchiavennaschi, Tel. 0343 35382

DEGUSTAZIONE VINI - BOLLICINE

MARCHIGIANE - TENUTA PIERALISI

Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola.

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

10° ANNIVERSARIO DDDANCE SCHOOL

Giornata mondiale della danza.

Spettacolo di danza in collaborazione con

Pro Chiavenna. Pomeriggio/sera. Chiavenna

Info: DDDance School, info@dddanceschool.it

28 domenica

GITA ESCURSIONISTICA CAI CHIAVENNA

Mese - S.Antonio - Cigolino - Sommarovina - Olmo

- Gallivaggio.

Partenza ore 8. Tempo A/R ore 7

Info: Gianni Gianoli Cell. 339 4131209

MAGGIO 2013

Tutto il mese

TREKKING SUI SENTIERI STORICI

"Via Bregaglia" - "Via Spluga" - "Via Francisca".

Date e modalità da concordarsi

Info: Guida Alpina Renata Rossi, Cell. 333 1905081

GITE DIDATTICHE NEI PARCHI DELLA VALCHIAVENNA

Parco Marmite dei Giganti e Cascate dell'Acquafraggia.

Date e modalità da concordarsi

Info: Guida Alpina Renata Rossi, Cell. 333 1905081

Tutti i giovedì

LIVE MUSIC

Presso American Bar Boggia di Gordona,

dalle ore 22.30

Info: American Bar Boggia, Tel. 0343 43299

Tutti i sabati

MERCATO

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Comune di Chiavenna, Tel. 0343 220211

01 mercoledì

GITA ESCURSIONISTICA CAI CHIAVENNA

Chiavenna - Pradella - Pesceda - Lottano.

Partenza ore 8. Tempo A/R ore 8

Info: Gianni Succetti Cell. 331 4549891

CORSA IN MONTAGNA

4° Prova Campionato Regionale di Società giovanile

4° Prova Trofeo Crippa, categorie Rag/Cad M/F

4° Prova Trofeo Crema-Marini, categorie All M/F

Ritrovo ore 8,30 - Inizio gare ore 9,30

Premiazioni al termine delle gare.

Via dei Giuppedi, Prosto di Piuro - Info: G.P. Valchiavenna Tel 0343 35657 - Cell 347 6076920

04 sabato

DEGUSTAZIONE VINI - I ROSATI ITALIANI

Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola.

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

CORO DA CAMERA DI VARESE - PROGETTO

MUSICA BREGAGLIA E VALCHIAVENNA

Diretto da Gabriele Conti, ore 21

presso Chiesa S. Vittore a Mese

Info: Associazione Piuro Cultura, omar.iaco@libero.it

05 domenica

GITA ALPINISMO GIOVANILE

Per ragazzi dagli 8 ai 17 anni. Uscione, Damino, Conte, Chiavenna, "Ganda sopra i Crocchi".

Ritrovo alla sbarra di Uscione alle ore 9.

Arrivo a Pratogiano, Chiavenna alle ore 18

Info: CAI Chiavenna, info@caichiavenna.it

10 venerdì

SEMIFINALE CONCORSO CANORO

MICROFONO D'ORO

Ore 21 presso Teatro Società Operaia, Chiavenna

Info: Società Operaia Chiavenna

www.societaoperaiachiavenna.it

11 sabato

DEGUSTAZIONE VINI - RAINOLDI BRUT ROSE' METODO CLASSICO

Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola.

Loc. Pratogiano, Chiavenna

Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

XXXII EDIZIONE LE CHIAVI D'ARGENTO

Cori Adiemus (BG) e Artemusica (TO).

Ore 21 presso Chiesa di S. Fedele, Chiavenna

Info: Consorzio Turistico Valchiavenna,

Tel. 0343 37485

12 domenica

GITA ESCURSIONISTICA CAI CHIAVENNA

Paiedo - Berlinghera.

Partenza ore 7. Tempo A/R ore 8

Info: Marco Balatti Cell. 339 8368995

FIERA DI CHIAVENNA

Loc. Pratogiano

Info: Comune di Chiavenna, Tel. 0343 220211

FINALE CONCORSO CANORO

MICROFONO D'ORO

Ore 21 presso Teatro Società Operaia, Chiavenna

Info: Società Operaia Chiavenna

www.societaoperaiachiavenna.it

MASTAI ORTOFRUTTICOLI

Viale Pratogiano, 22 Chiavenna

Tel. +39 0343 33189

mastai@arrigofrutta.it



Il negozio si trova a Chiavenna, a Pratogiano. L'elemento caratteristico è il Sorèl, una ventilazione naturale costante, favorevole anche per la conservazione di frutta e verdura. Per questo si possono acquistare i migliori prodotti per sé o per gli amici.

A popular outlet for the very best fruit and vegetables. Family-run for decades. Situated in the delightful Pratogiano area of Chiavenna, it exploits the natural ventilation of the crocchi to preserve and maintain high quality products.

**COMPRO ORO,
ARGENTO, PLATINO...
CHIAVENNA via C. Chiavennaschi, 13
Tel. 0343 290 152**



*Non lasciare che altri
scoprano il valore dei tuoi
affetti... cambiali in contanti
e realizza i tuoi desideri,
portali da EuroK per
sapere il loro giusto valore,
attraverso un'accurata
perizia professionale e un
pagamento immediato*



**EuroK è anche a Como in via Borgovico, 227
Tel. 031 38 68 512**

17/18/19

FESTA DELLA FÜGHIASCIA

Tradizionale appuntamento con la festa della focaccia di Gordona
Info: Comune di Gordona, Tel 0343 42321

17 venerdì

DEGUSTAZIONE VINI MOSCATO D'ASTI DOCC AZIENDA VITIVINICOLA AMERIO ROCCO
Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola. Loc. Pratogiano, Chiavenna
Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

MAGGIO CHITARRISTICO 2013 CONCERTO DI GIUSEPPE CARRER

Ore 21 presso Palazzo Pestalozzi, Chiavenna. Organizzato dall'Associazione Musica, dalla Civica Scuola di Musica della Provincia di Sondrio, col sostegno della Pro Chiavenna e del Credito Valtellinese - Info: Civica Scuola di Musica Chiavenna, Cell. 335 1323152

CANTANDO COL CUORE

Coro Cuore Alpino, ore 21 presso Teatro Società Operaia Chiavenna. Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

18 sabato

CIBI DI STRADA A CHIAVENNA

Nel centro storico di Chiavenna dalle ore 11 alle ore 18. Organizzazione Istituto Crotto Caurga, in collaborazione con Pro Chiavenna. Piatti di strada regionali, animazione e concorso di graffiti
Info: Istituto Crotto Caurga, alberghiero.caurga@tiscali.it

19 domenica

GITA ALPINISMO GIOVANILE

Per Ragazzi dagli 8 ai 17 anni. Culmine di Dazio - Paniga. "Costiera dei Cech". Partenza alle ore 8 dal Campo Sportivo. Arrivo a Chiavenna alle ore 18
Info: CAI Chiavenna, info@caichiavenna.it

25 sabato

CHIAVENNA IN FIORE

Con la partecipazione della Jugend Musik Via Mala (CH). Organizzazione Pro Chiavenna
Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

MERCATINO HOBBISTI VALCHIAVENNASCHI

Corso Matteotti e Piazza Bertacchi, Chiavenna. Organizzazione Pro Chiavenna. Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

DEGUSTAZIONE VINI INSOLIA CASE IBIDINI AZIENDA AGRICOLA VALLE DELL'ACATE
Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola. Loc. Pratogiano, Chiavenna
Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

CONCERTO BANDA DI MESE

Ore 21, Gordona
Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

COLOURS IN CONCERTO

Ore 21 presso Teatro della Società Operaia di Chiavenna.
Concerto di presentazione del nuovo CD "Colours of the Forest". I Colori della Foresta, del gruppo musicale COLOURS.
La serata è organizzata dalla Società Operaia di Chiavenna in collaborazione con la Civica Scuola di Musica della Provincia di Sondrio - sede di Chiavenna
Info: Colours, Cell. 335 8302472

26 domenica

MOTORADUNO INTERNAZIONALE GALLETTO MOTO GUZZI

Chiavenna. Organizzazione Moto Club Valchiavenna
Info: Moto Club Valchiavenna, Cell. 327 2270647

CONCERTO BANDA GORDONA

Ore 21, Gordona. Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

Dal 31 al 2 giugno

ARTISTI DI STRADA E PERCORSO D'ARTE
Un weekend dedicato all'arte durante il quale Comune di Chiavenna e Associazione Valchiavenna Shopping dell'Unione Commercianti proporranno diverse ed interessanti iniziative nel centro storico di Chiavenna. Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

SPETTACOLO DI DANZA

Saggio degli allievi della DDDance School di Chiavenna presso Teatro della Società Operaia di Chiavenna
Info: DDDance School, info@dddanceschool.it

GIUGNO 2013

Tutto il mese

TREKKING SUI SENTIERI STORICI

"Via Bregaglia" - "Via Spluga" - "Via Francisca".
Date e modalità da concordarsi
Info: Guida Alpina Renata Rossi, Cell. 333 1905081

GITE DIDATTICHE NEI PARCHI DELLA VALCHIAVENNA

Parco Marmite dei Giganti e Cascade dell'Acquafregia. Date e modalità da concordarsi
Info: Guida Alpina Renata Rossi, Cell. 333 1905081

Tutti i giovedì

LIVE MUSIC

Presso American Bar Boggia di Gordona, dalle ore 22.30
Info: American Bar Boggia, Tel. 0343 43299

Tutti i sabati

MERCATO

Loc. Pratogiano, Chiavenna
Info: Comune di Chiavenna, Tel. 0343 220211

DEGUSTAZIONE VINI

Degustazione gratuita presso Enoteca La Specola. Loc. Pratogiano, Chiavenna
Info: Enoteca La Specola, Tel. 0343 32696

Fino al 2

ARTISTI DI STRADA E PERCORSO D'ARTE
Un weekend dedicato all'arte durante il quale Comune di Chiavenna e Associazione Valchiavenna Shopping dell'Unione Commercianti proporranno diverse ed interessanti iniziative nel centro storico di Chiavenna
Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

SPETTACOLO DI DANZA

Saggio degli allievi della DDDance School di Chiavenna presso Teatro della Società Operaia di Chiavenna
Info: Info: DDDance School, info@dddanceschool.it

01 sabato

20° NOTTURNA DELLA MERA

Camminata non competitiva aperta a tutti nel centro storico di Chiavenna, km. 2,90. Gara Regionale su strada nel centro storico di km. 7,210 maschile. Gara Regionale su strada nel centro storico di km. 4,350 femminile. Ritrovo Ore 19.30 in Piazza Bertacchi. Info: G.P. Valchiavenna
Tel. 0343 35657 - Cell 347 6076920

02 domenica

MERCATINO DELL'ANTIQUARIATO

Corso Matteotti e Piazza Bertacchi, Chiavenna. Organizzazione Pro Chiavenna. Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

GITA ALPINISMO GIOVANILE

Per ragazzi dagli 8 ai 17 anni. Verceia - Foppaccia - Bassetta. "Vecchie Risorse". Ritrovo in stazione alle ore 8.30. Arrivo a Chiavenna stazione alle ore 18.30
Info: CAI Chiavenna, info@caichiavenna.it

08 sabato

NOTTE BIANCA - Terza Edizione

Centro Storico di Chiavenna
Info: Giovani di Chiavenna, Cell. 346 3121175

CONCERTO DELLA MUSICA CITTADINA DI CHIAVENNA

Ore 21 presso Giardino dell'Immacolata, Chiavenna
Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

15 sabato

DAVIDE DE STEFANI QUARTET PROGETTO MUSICA BREGAGLIA E VALCHIAVENNA

Paul Harvey 99 clarinet quartet. Ore 21 presso campanile S. Abbondio, Borgonuovo di Piuro
Info: Associazione Piuro Cultura, omari.iaco@libero.it

16 domenica

GITA ALPINISMO GIOVANILE

Per ragazzi dagli 8 ai 17 anni. Olmo, Lendine, Laguzzuolo. "Nel Lariceto della Valchiavenna". Partenza in pullman dal campo Sportivo alle ore 8. Arrivo a Chiavenna alle ore 18
Info: CAI Chiavenna, info@caichiavenna.it

18 martedì

CORO GIOVANILE ITALIANO

Diretto da D. Tabbia e L. Donati.
Ore 21 presso Collegiata di S. Lorenzo Chiavenna
Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

22/23

FESTIVAL DELLE ALPI

L'Associazione Montagna Italia, in collaborazione con il Touring Club Italiano e le sedi regionali dei C.A.I., promuove le montagne Italiane con l'evento che da quest'anno si candida a diventare il più esteso progetto di comunicazione che abbia mai coinvolto la maggiore catena montuosa d'Europa.
L'Organizzazione ha designato Chiavenna come località ufficiale itinerante 2013. Verranno organizzate una serie di iniziative in collaborazione con le varie realtà locali
Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485 www.montagnaitalia.com

Dal 28 al 30

FESTA DEI CROTTI A SAN PIETRO

Appuntamento annuale in zona crotti di San Pietro, Samolaco. Degustazione prodotti tipici locali e musica. Organizzazione Associazione Amici di San Pietro
Info: Consorzio Turistico Valchiavenna, Tel. 0343 37485

30 domenica

INAUGURAZIONE BIVACCO DI GARZONEDO

Piuro - Info: CAI Chiavenna, Cell. 345 8432063

Dal 30 al 06 luglio

CAMPUS ESTIVO DI DANZA

Vacanza studio di sette giorni ricca di danza, escursioni, giochi e divertimento a stretto contatto con la natura. Per bambini e ragazzi (8-17 anni)
Info: Ass.ne culturale "Giselle" e "Movimenti", Cell. 347 5738159 e 339 4761004



Il calendario può subire delle variazioni. Per aggiornamenti e maggiori informazioni contattare il Consorzio Turistico Valchiavenna
Tel. 0343 37485, consorzioturistico@valchiavenna.com www.valchiavenna.com

UFFICI TURISTICI, IMPIANTI RISALITA, PRO LOCO

Consorzio Turistico Valchiavenna
Tel. 0343 37485 Fax 0343 37361

Ufficio Turistico Madesimo
Tel. 0343 53015

Ufficio Turistico Campodolcino
Tel. 0343 50611

Skiarea Valchiavenna, società impianti
Madesimo Tel. 0343 55311

Pro Chiavenna
Chiavenna Tel. 0343 35327

Mu.Vi.S. Museo Via Spluga e Val San Giacomo
Campodolcino Tel. 0343 50628

COMUNITÀ MONTANA E COMUNI DELLA VALCHIAVENNA

Comunità Montana della Valchiavenna
Chiavenna Tel. 0343 33795

Comune di Campodolcino
Tel. 0343 50113

Comune di Chiavenna
Tel. 0343 220211

Comune di Gordona
Tel. 0343 42321

Comune di Menarola
Tel. 0343 42322

Comune di Mese
Tel. 0343 41000

Comune di Novate Mezzola
Tel. 0343 63040

Comune di Piuro
Tel. 0343 32327

Comune di Prata Camportaccio
Tel. 0343 32351

Comune di San Giacomo Filippo
Tel. 0343 32430

Comune di Samolaco
Tel. 0343 38003

Comune di Verceia
Tel. 0343 44137

Comune di Villa di Chiavenna
Tel. 0343 40507

VIAGGIARE

Bus STPS
Chiavenna Tel. 0343 37485

Trenitalia
Stazione Chiavenna Tel. 892021

Deposito bagagli
Stazione Chiavenna Tel. 0343 37485

Autostradale Milano-Madesimo
Milano Tel. 02 33910794

Autonoleggio taxi Albiniano
Cell. 329 2150632

Autonoleggio taxi Ciocca
Cell. 338 8332068

Autonoleggio taxi Lago e Valli
Cell. 333 4802639

Autonoleggio taxi Como Lake
Cell. 366 1008353

Autonoleggio taxi Levi Maurizio
Cell. 335 6300949

Stazione servizio Esso
Chiavenna Tel. 0343 916207

Stazione Servizio Roxoil Q8
Prata Camportaccio
Tel. 0343 916202

Elitellina elicotteri
Gordona Tel. 0343 42478

Ag. Viaggi La Magnifica Terra
Chiavenna Tel. 0343 34724

Ag. Viaggi Nuove Mete
Chiavenna Tel. 0343 37683

NOLEGGIO ATTREZZATURE SCI

Pedro Ski center
Madesimo Cell. 347 8941086

Blossom Skis La Sosta
Prata Camportaccio Tel. 0343 36723

SCUOLE SCI, MAESTRI, SCI CLUB

Giovannoni Roberto
Cell. 335 258462

Sci Club Campodolcino
Cell. 335 8133123

Circolo Sciatori Madesimo
Tel. 0343 56105

GUIDE ALPINE, ACCOMPAGNATORI

Associazione Guide Alpine Valchiavenna
Cell. 333 2640782

Gruppo Ometto di Sasso
Cell. 347 1212799

C.A.I. Chiavenna
Cell. 345 8432063

AGENZIE IMMOBILIARI

Agenzia Immobiliare Balatti
Chiavenna Tel. 0343 33487

Agenzia Immobiliare De Tanti
Chiavenna Tel. 0343 32174

Emmezeta srl
Chiavenna Cell. 393 9790993

Mazza Ing. Pierangelo
Chiavenna Tel. 0343 32160

CREVAL DEPOSITO PROTETTO

La chiave del tuo guadagno.



GRUPPO BANCARIO

Credito Valtellinese

**Flessibilità**

- Liberi di scegliere la durata dell'investimento e di estinguerlo in anticipo*
- Cedola semestrale capitalizzabile o liquidabile

Sicurezza

- Investimento garantito dal Fondo Interbancario di Tutela dei Depositi**

* L'estinzione anticipata del rapporto comporta il mancato riconoscimento degli interessi relativi al semestre in corso al momento della richiesta di estinzione anticipata e degli interessi del primo semestre di contratto, se già capitalizzati.

** Investimento garantito dal Fondo Interbancario di Tutela Depositi fino a concorrenza dell'importo di 100.000 euro per ciascun depositante.

Messaggio pubblicitario con finalità promozionale. Le condizioni economiche e contrattuali sono dettagliate nel Foglio Informativo di Creval Deposito Protetto disponibile presso tutte le dipendenze e sul sito www.creval.it nella sezione "Trasparenza".



Agenzia Immobiliare Val di Lei
Madesimo Tel. 0343 53031

ALBERGHI

Casa Alpina Motta***
Campodolcino/Motta
Tel. 0343 52011

Casa Alpina S. Luigi**
Campodolcino/Gualdera
Tel. 0343 51235

Oriental***
Campodolcino Tel. 0343 50014

Aurora***
Chiavenna Tel. 0343 32708

Conradi***
Chiavenna Tel. 0343 32300

Crimea***
Chiavenna Tel. 0343 34343

Flora**
Chiavenna Tel. 0343 32254

San Lorenzo***
Chiavenna Tel. 0343 34902

Spluga****
Dubino Tel. 0343 687400

Maloia**
Dubino Tel. 0342 687936

Arlecchino***
Madesimo Tel. 0343 53005

Emet****
Madesimo Tel. 0343 53395

Mangusta**
Madesimo/Isola Tel. 0343 53095

Boscone Suite Hotel****
Madesimo Tel. 0343 53628

Posta Montespluga**
Madesimo/Montespluga
Tel. 0343 54234

Vittoria**
Madesimo/Montespluga
Tel. 0343 54250

Piuro***
Piuro/Prosto Tel. 0343 32823

Alta Villa*
Villa di Chiavenna Tel. 0343 38606

BED & BREAKFAST E AFFITTACAMERE

Lo Scoiattolo
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50150 Cell. 338 3195386

Portarezza
Campodolcino Tel. 0343 50605

Stella di Campo
Campodolcino Cell. 348 3856546

La Vecchia Corte
Chiavenna Cell. 334 3625353

Al Castello
Chiavenna Tel. 0343 36830
Cell. 349 7203070

Al Ponte
Chiavenna Tel. 0343 32314
Cell. 348 2633434

Arcobaleno
Chiavenna Tel. 0343 32392
Cell. 347 9252418

Centro Storico Chiavenna
Chiavenna Tel. 0343 32852
Cell. 334 7114024

I Pioppi
Chiavenna Tel. 0343 35670
Cell. 348 6988608

La Nonna Costantina
Chiavenna Tel. 0343 290066
Cell. 334 6094839

La Sciora Oliva
Chiavenna Tel. 0343 33041
Cell. 338 9119063

La Siesta
Chiavenna Tel. 0343 34675
Cell. 339 2889986

Le Vecchie Mura
Chiavenna
Cell. 334 3625353

Palazzo Salis
Chiavenna Tel. 0343 32283

Ploncher
Chiavenna
Cell. 328 1169196

Rondinella
Chiavenna Tel. 0343 34405
Cell. 320 4439441

Spluga
Chiavenna Tel. 0343 33803
Cell. 339 1562141

Sul Mera
Chiavenna Tel. 0343 37223
Cell. 338 2729106

Nonna Gemma
Delebio Cell. 331 5032220
Cell. 338 1040444

Agrifoglio
Gordona Cell. 333 8918819
Cell. 349 2939257

Cimavilla
Gordona Tel. 0343 42560
Cell. 328 0816802

Regina
Gordona Tel. 0343 42456/41397

Locanda Cardinello
Madesimo/Isola Tel. 0343 53058

Ginepro
Madesimo Cell. 335 8179462

La Corte
Mese Tel. 0343 41136
Cell. 348 2680542

Giake
Novate Mezzola Cell. 347 4187850
Cell. 349 2915115

La Malpensada
Piuro/Prosto Tel. 0343 32382

La Rosa
Piuro/Prosto Tel. 0343 34317
Cell. 338 2740916

Torre Scilano
Piuro/Borgonuovo Cell. 348 5112329

Vertemate
Piuro/Prosto Tel. 0343 32521
Cell. 345 4562277

La Gira
Prata Camportaccio
Tel. 0343 34520 Cell. 347 3517301

La Stüa
Prata Camportaccio
Tel. 0343 20045
Cell. 334 8197994

Ca' di Ravet
Villa di Chiavenna Tel. 0343 40287
Cell. 348 5830041

Gli Oleandri
Villa di Chiavenna Cell. 349 8400455

Zia Vivina
Sorico Cell. 329 1322235
Cell. 328 7644554



Spluga
Chiavenna Tel. 0343 33803
Cell. 339 1562141

Sul Mera
Chiavenna Tel. 0343 37223
Cell. 338 2729106

Nonna Gemma
Delebio Cell. 331 5032220
Cell. 338 1040444

Agrifoglio
Gordona Cell. 333 8918819
Cell. 349 2939257

Cimavilla
Gordona Tel. 0343 42560
Cell. 328 0816802

Regina
Gordona Tel. 0343 42456/41397

Locanda Cardinello
Madesimo/Isola Tel. 0343 53058

Ginepro
Madesimo Cell. 335 8179462

La Corte
Mese Tel. 0343 41136
Cell. 348 2680542

Giake
Novate Mezzola Cell. 347 4187850
Cell. 349 2915115

La Malpensada
Piuro/Prosto Tel. 0343 32382

La Rosa
Piuro/Prosto Tel. 0343 34317
Cell. 338 2740916

Torre Scilano
Piuro/Borgonuovo Cell. 348 5112329

Vertemate
Piuro/Prosto Tel. 0343 32521
Cell. 345 4562277

La Gira
Prata Camportaccio
Tel. 0343 34520 Cell. 347 3517301

La Stüa
Prata Camportaccio
Tel. 0343 20045
Cell. 334 8197994

Ca' di Ravet
Villa di Chiavenna Tel. 0343 40287
Cell. 348 5830041

Gli Oleandri
Villa di Chiavenna Cell. 349 8400455

Zia Vivina
Sorico Cell. 329 1322235
Cell. 328 7644554

www.cartapiuma.it

+ma

la mia banca in tasca



acquisto | prelievo | accredito | ricarica
bancomat | mastercard | paypass | internet



Banca Popolare di Sondrio

www.popso.it

IL GRUPPO BANCARIO AL CENTRO DELLE ALPI
BANCA POPOLARE DI SONDRIO • BPS (SUISSE) • FACTORIT • PISOVANO STELVIO

AGRITURISMI

Al Palaz
Gordona Tel. 0343 20501
Cell. 366 3419641

La Campagnola
Gordona Tel. 0343 21001

La Fiorida
Mantello Tel. 0342 680846

Sosta Pincee
Gordona Tel. 0343 20440/43093

Aqua Fracta
Piuro/Borgonuovo Tel. 0343 37336

Pra L'Ottavi
Gordona Cell. 338 4696401

RESIDENCE

Fior di Roccia
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50435

Rezia
Campodolcino Tel. 0343 58020

Boscone Suite Hotel
Madesimo Tel. 0343 53628

CAMPEGGI
Campodolcino
Campodolcino Tel. 0343 50097

Acquafraggia
Piuro/Borgonuovo
Tel. 0343 36755

RIFUGI E OSTELLI

Ostello Al Deserto
Chiavenna Tel. 0343 290000
Cell. 331 7492468

Rifugio Chiavenna
Campodolcino/Loc. Angeloga
Tel. 0343 50490
Cell. 349 2900147

Rifugio Frasnedo
Verceia/Frasneda
Cell. 333 6266504

Rifugio La Locanda
Novate Mezzola/Val Codera
Cell. 338 1865169

Osteria Alpina
Novate Mezzola/Val Codera
Cell. 338 1865169

Rifugio Savogno
Piuro/Savogno
Tel. 0343 34699
Cell. 392 6426238

A TAVOLA IN VALCHIAVENNA

Baita del Sole
Campodolcino/Motta
Tel. 0343 50176

Casa Alpina San Luigi
Campodolcino/Gualdera
Tel. 0343 51235

La Genzianella
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50154

La Montanina
Campodolcino/Gualdera
Tel. 0343 50109

Oriental
Campodolcino Tel. 0343 50014

Stella Alpina
Campodolcino/Fraciscio
Tel. 0343 50122

Al Cenacolo
Gordona Tel. 0343 32123

Aurora
Chiavenna Tel. 0343 32708

Conradi
Chiavenna Tel. 0343 32300

Crimea
Chiavenna Tel. 0343 34343

Crotto Giovanantoni
Chiavenna
Cell. 347 2617955

Crotto Al Prato
Chiavenna Tel. 0343 37248

Crotto Ombra
Chiavenna Tel. 0343 290133

Passerini
Chiavenna Tel. 0343 36166

Pizzeria Pasteria L'Arca
Chiavenna Tel. 0343 34601

Ristorante Pizzeria S. Lorenzo
Chiavenna Tel. 0343 34902

Ristorante Pizzeria Rebelot
Chiavenna Tel. 0343 33000

Trattoria Uomo Selvatico
Chiavenna Tel. 0343 32197

Maloia
Dubino Tel. 0343 687936

Birrificcio Spluga
Gordona Tel. 0343 41397

Trattoria Dunadiv
Gordona Cell. 348 4420570

Boggia Ristorante
Gordona Tel. 0343 43299

Emet
Madesimo Tel. 0343 53395

Locanda Cardinello
Madesimo Tel. 0343 53058

Mangusta
Madesimo Tel. 0343 53095

Osteria Vegia
Madesimo Tel. 0343 53335

Posta
Madesimo/Montespluga
Tel. 0343 54234

Vittoria
Madesimo/Montespluga
Tel. 0343 54250

Boscone Suite Hotel
Madesimo Tel. 0343 53628

Ristoro Larici
Madesimo Tel. 0343 55376

Tec de L'Urs
Madesimo Tel. 0343 56187

Crotasc
Mese Tel. 0343 41003

Crotto Belvedere
Piuro/Prosto Tel. 0343 33589

Crotto Quartino
Piuro/S. Croce Tel. 0343 35305

Pizzeria Pink Panther
Piuro/Borgonuovo Tel. 0343 32480

Moreschi
Prata Camportaccio Tel. 0343 20257

Pizzeria Daniel
Samolaco/Era Tel. 0343 38150

PRODOTTI TIPICI**BRISAOLA E SALUMI**

Scaramella Macelleria
Campodolcino Tel. 0343 50175

Del Curto Macelleria
Chiavenna Tel. 0343 32312

Panatti Macelleria
Chiavenna Tel. 0343 32331

Tognoni Macelleria
Chiavenna Tel. 0343 32314

DOLCI TIPICI

Balgera Panificio
Chiavenna Tel. 0343 32436

Mastai Pasticceria
Chiavenna Tel. 0343 32888

Stella Pasticceria
Madesimo Tel. 0343 53260

Del Curto Simonetta
Piuro/Prosto Tel. 0343 32733

Moreschi
Prata Camportaccio Tel. 0343 20257

ALIMENTARI

Bedognetti Francesco
Chiavenna Tel. 0343 32606

Mastai Ortofrutticoli
Chiavenna Tel. 0343 33189

Valtonline
Chiavenna Tel. 0343 36207

Moiola Market
Madesimo Tel. 0343 53536

La Sosta/Blossom Ski Store
Prata Camportaccio Tel. 0343 36723

VINO E BIRRA ARTIGIANALE

Enoteca Marino
Chiavenna Tel. 0343 32720

Fiaschetta La Specola
Chiavenna Tel. 0343 32696

Cantine del Palazetto
Mese Tel. 0343 41136

Mamete Prevostini
Mese Tel. 0343 41522

Birrificio Spluga
Gordona Tel. 0343 41397

FORMAGGI

Del Curto Formaggi
Chiavenna Tel. 0343 33462

MELE

Azienda Agr. Caligari
Chiavenna Tel. 0343 32070

De Stefani Lorenzo
Prata Camportaccio Tel. 0343 33270

PIZZOCCHERI E PASTA FRESCA

Pasta fresca Punto e Pasta
Chiavenna Tel. 0343 34330

Non Solo Pasta
Chiavenna Tel. 0343 33737

PIETRA OLLARE

Roberto Lucchinetti
Piuro/Prosto Tel. 0343 35905

BAR, PASTICCERIE E PUB

Bar Vicini
Chiavenna Tel. 0343 35509

Mastai Pasticceria
Chiavenna Tel. 0343 32888

Stella Pasticceria
Madesimo Tel. 0343 53260

Crissà's Bar
Piuro/Borgonuovo Cell. 348 0341721

Moreschi
Prata Camportaccio Tel. 0343 20257

Boggia Pub
Gordona Tel. 0343 43299

SHOPPING

Alle Città d'Italia
Chiavenna Tel. 0343 290077

Blossom Ski Store
Prata Camportaccio Tel. 0343 36723

Buzzetti Sport
Madesimo Tel. 0343 53698

Effe Tre Sport
Chiavenna Tel. 0343 34619

Il Faggio
Chiavenna Tel. 0343 33010

Stilnovo
Chiavenna Tel. 0343 32840

Oscar Cap
Prata Camportaccio Tel. 0343 35540

Il Giglio
Chiavenna Tel. 0343 33050

La Corte
Chiavenna Tel. 0343 32431

L'Angolo di Paola
Chiavenna Tel. 0343 37412

Mariconti Renzo
Chiavenna Tel. 0343 32638

Punto Verde
Prata Camportaccio
Tel. 0343 20430

Rossi Fiorista
Chiavenna Tel. 0343 32490

MERCERIE

Triaca lane
Chiavenna Tel. 0343 33775

BENESSERE

**Massofisioterapista
Franco Faoro**
Chiavenna Tel. 0343 37376

Parrucchiere Frikezen
Chiavenna Tel. 0343 32456

**Centro benessere
Boscone Suite Hotel**
Madesimo Tel. 0343 53628

Farmacia Dr. Corti
Novate Mezzola Tel. 0343 44110

SPORT E DINTORNI

**Centro Sportivo
Valchiavenna**
Piscina, pattinaggio, tennis, calcetto
Chiavenna Tel. 0343 35068

Rizzi Sport
Articoli e licenze pesca
Chiavenna Tel. 0343 33787

Ass. Sport. Basket Chiavenna
Chiavenna Cell. 333 4926947

ANIMAZIONE MUSICA

Hoppla'
Società servizi, animazione, eventi
Chiavenna Tel. 0343 33041

Associazione Coro Nivalis
Chiavenna info@coronivalis.it

Le Chiavi d'Argento
Chiavenna Tel. 0343 32821

Soc. Coop. Nisida
Chiavenna Tel. 0343 290000

AZIENDE

Fic Spa
Mese Tel. 0343 41051

Frisia
Piuro/S. Croce Tel. 0343 33485

Pastificio di Chiavenna
Prata Camportaccio Tel. 0343 32757

Penz
Prata Camportaccio Tel. 0343 37262

Del Zoppo Bresaole
Buglio in Monte Tel. 0342 620019

Salumificio Panzeri
Piuro/Prosto Tel. 0343 33641

Wintersport snc
Chiavenna Tel. 0343 35984

UTILITA' VARIE

STUDI COMMERCIALISTI

Dott. Tassi Giorgio
Sondrio Tel. 0342 515166

EDP Chiavenna
Chiavenna Tel. 0343 33141

Elaboratio srl
Chiavenna Tel. 0343 33395

**Studio Trincherà
Giacomo Dino**
Chiavenna Tel. 0343 33484

VARIE

Unione Commercio
Sondrio Tel. 0342 533311

Frigoimpianti Moruzzi
Prata Camportaccio
Tel. 0343 20612

F.M.P Consulting
Lecco Tel. 0341 1761029

Spluga Petroli
Chiavenna Tel. 0343 20033

Telnext srl
Chiavenna Tel. 0343 35707

GDC cartoleria
Chiavenna Tel. 0343 32330

Il Sogno wedding planner
Lecco Tel. 0341 1761029

Rotalit Tipografia
Chiavenna Tel. 0343 32179

Prevostini Rosa
Mese Tel. 0343 41227

**Soc. Coop. Sociale
La Quercia**
Mese Tel. 0343 43041

Scaramellini Alessandro
Chiavenna Tel. 338 8174247

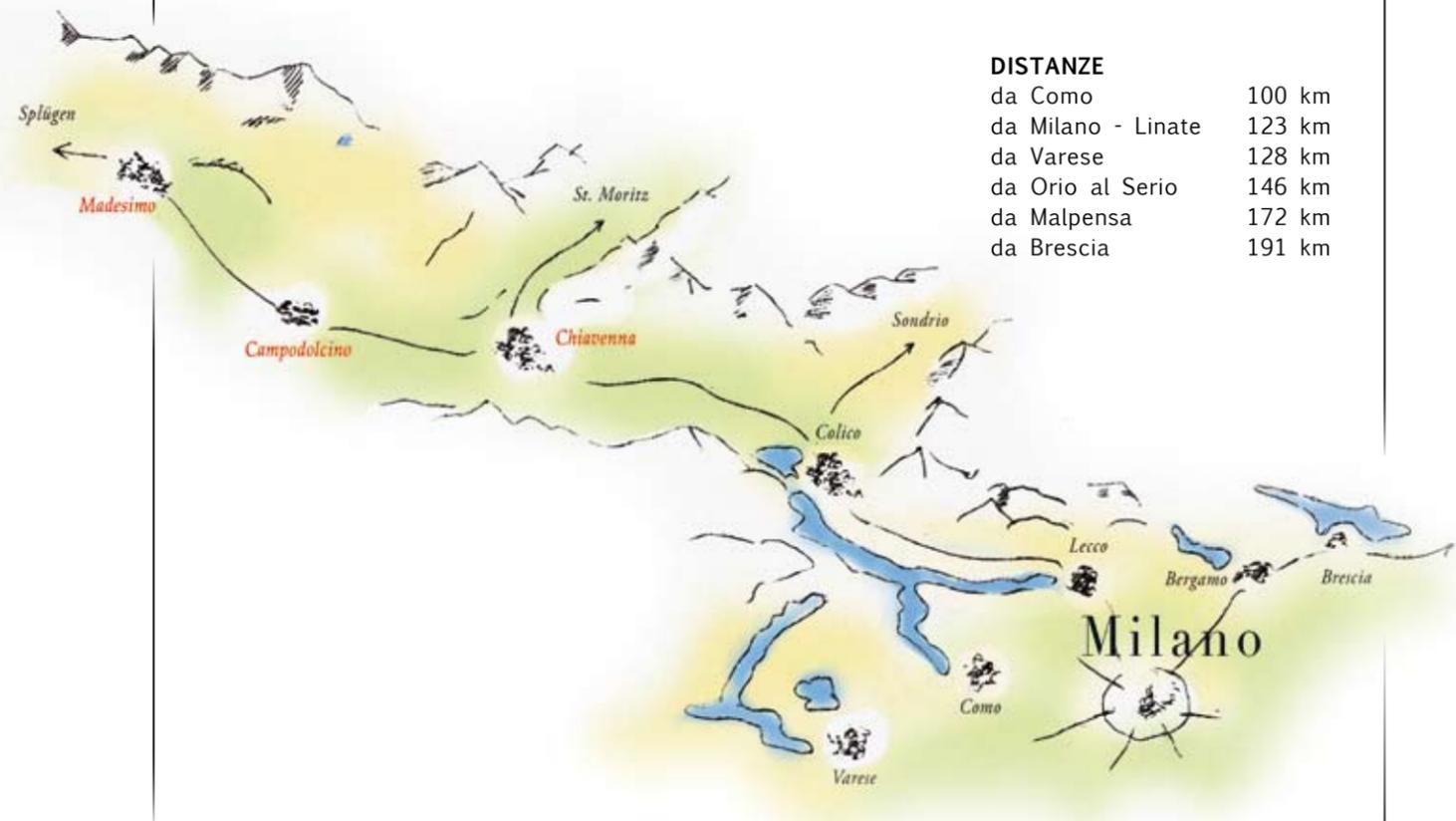
Falegnameria Pasini
Piuro/Prosto Tel. 0343 33021

Manusardi Luigi
Chiavenna Tel. 0343 35447

Elettroimpianti Fanetti
Chiavenna Tel. 0343 32159

**Sciuchetti Ezio
Guida Turistica**
Piuro/Prosto Tel. 0343 33410

**Autopiù autolavaggio
e lavanderia self-service**
Gordona Cell. 338 8048475

**DISTANZE**

da Como	100 km
da Milano - Linate	123 km
da Varese	128 km
da Orio al Serio	146 km
da Malpensa	172 km
da Brescia	191 km

VALCHIAVENNA ESPERIENZE

TREKKING
MOUNTAINBIKE
AVVENTURA
SCI
ENOGASTRONOMIA
CULTURA



VALCHIAVENNA PERIODICO D'INFORMAZIONE TURISTICA VACANZE

Se vuoi ricevere gratuitamente i prossimi numeri di ValchiavennaVacanze direttamente a casa tua, compila questo coupon e consegnalo via posta, fax o di persona agli uffici del Consorzio Turistico. Ogni stagione ti invieremo il nostro magazine, informandoti sulle novità e le iniziative turistiche che riguardano la Valchiavenna.

If you would like to receive future copies of ValchiavennaVacanze free of charge at home, simply complete the coupon below and remit by post, fax or in person to the office of Consorzio Turistico. It's a quarterly magazine and includes all news of the valley's initiative each season.

Nome-Name

Cognome-Surname

Città-Town..... Cap-Postcode

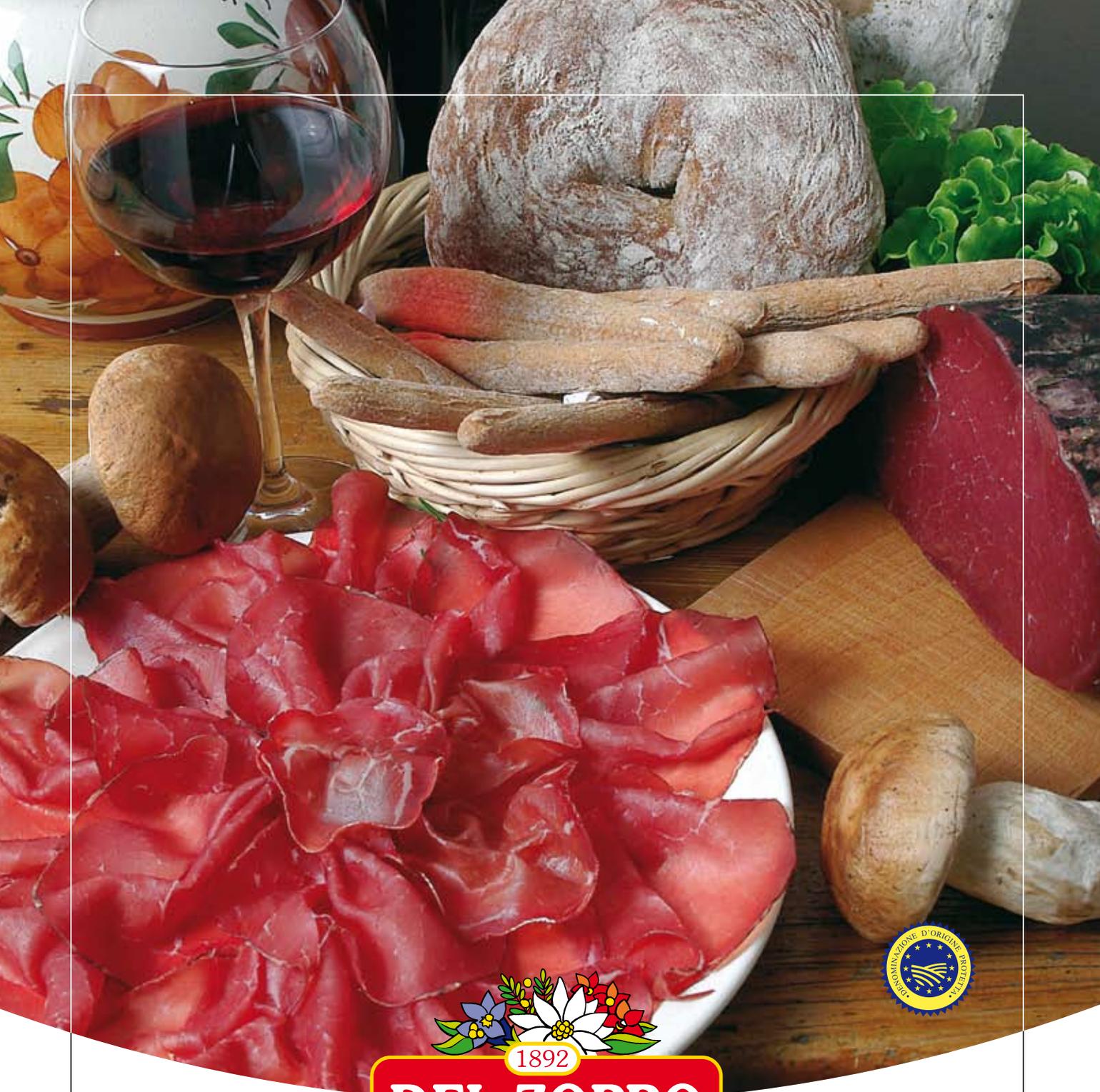
Via-Street..... Provincia-Country

Nazione-Nation e-mail

Da consegnare a Consorzio di Promozione Turistica - P.za Caduti per la Libertà - 23022 Chiavenna (So)
telefono 0343 37485 - fax 0343 37361 - e-mail: consorzioturistico@valchiavenna.com

Scopri le novità in anteprima: iscriviti alla newsletter mensile del "Consorzio per la promozione turistica della Valchiavenna".

Iscriviti subito! www.valchiavenna.com



Bresaole della Valtellina

Bresaole Del Zoppo srl
23010 Buglio in Monte
Via dell'industria 2
tel. 0342 620019 - fax 0342 620030
e-mail: info@delzoppo.it
www.delzoppo.it